

Istruzioni d'uso

Asciugatrice a pompa di calore



Leggere **assolutamente** le istruzioni d'uso e di montaggio prima di posizionare, installare e usare l'apparecchio la prima volta per evitare di infortunarsi e di danneggiare l'apparecchio.

Tutela dell'ambiente

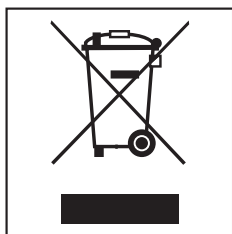
Smaltimento imballaggio

L'imballaggio protegge l'asciugatrice da danni durante il trasporto. Le diverse parti dell'imballaggio sono fatte con materiali conformi alla tutela dell'ambiente e sono pertanto riciclabili.

Se dunque le diverse parti dell'imballaggio vengono smaltite correttamente, si contribuirà a ridurre il consumo di materie prime e a diminuire il volume dei rifiuti. Il fornitore ritira l'imballaggio.

Smaltimento apparecchio fuori uso

In generale gli apparecchi elettrici ed elettronici fuori uso contengono materiali riutilizzabili. Contengono pure componenti nocive per l'ambiente ma necessarie per il corretto funzionamento e la sicurezza dell'apparecchio. Se smaltite coi rifiuti di casa o non correttamente, queste componenti possono danneggiare la salute delle persone e l'ambiente. Evitare quindi assolutamente di smaltire il vecchio apparecchio coi rifiuti convenzionali.



Si raccomanda quindi espressamente di depositarlo nei punti di raccolta ufficiali, riservati alle apparecchiature elettriche ed elettroniche fuori uso. Se necessario, informarsi presso il rivenditore.

Fino a quando il vecchio apparecchio non viene prelevato, accertarsi che non costituisca una fonte di pericolo per i bambini.

Per risparmiare energia elettrica

Per evitare che il programma di asciugatura si prolunghi e quindi avvenga uno spreco di elettricità:

- effettuare la centrifuga della lavatrice col numero massimo di giri.
Se, ad es., la centrifuga viene effettuata con 1600 giri/min. anziché con 1000 giri/min., per il programma di asciugatura si risparmierà all'incirca il 20 % di elettricità e anche tempo;
- per i singoli programmi di asciugatura sfruttare il carico massimo previsto.
In tal modo il consumo di elettricità, rapportato al carico completo, è ridotto al minimo;
- controllare che la temperatura ambiente non sia troppo alta. Se nel locale ci sono altre apparecchiature termiche, ventilare il locale o spegnere gli altri apparecchi termici;
- dopo l'uso pulire sempre i filtri impurità nell'apertura di carico.

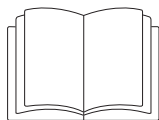
Tutela dell'ambiente	2
Consigli e avvertenze	6
Comandi asciugatrice	17
Pannello comandi	17
Display touch e sensori.....	18
Menù principale 	18
Esempi per i comandi	19
Miele@home	21
Prima messa in funzione	23
EcoFeedback	25
1. Osservare un giusto trattamento biancheria	26
Osservare già durante il lavaggio.....	26
Selezionare la biancheria per l'asciugatrice.....	26
I diversi simboli sull'etichetta.....	27
Trattamento biancheria con l'asciugatrice	27
2. Caricare l'asciugatrice	28
3. Selezionare il programma e avviarlo	29
(1) Programmi.....	29
(2) Programmi preferiti.....	32
(3) Guida all'asciugatura	32
(4) Mix di capi.....	32
Selezionare opzioni o il posticipo avvio (se necessario)	33
Avviare programma	34
4. Prelevare il bucato a programma ultimato	35
Programma ultimato/fase anti piega	35
Prelevare il bucato.....	35
Opzioni	36
Rinfrescare a vapore	36
Eco	36
Fase anti piega.....	36
Automatismo quantità.....	36
Delicato plus	36
Turbo	36
I diversi programmi - Opzioni.....	37

Indice

Programmi preferiti	38
Guida all'asciugatura	40
Selezione di un tipo di tessuto	40
Elenco dei tessuti.....	41
Mix di capi	42
Scelta dei capi	42
Elenco dei capi	43
Posticipo avvio	44
I diversi programmi	45
Modificare lo svolgimento programma	52
Manutenzione e pulizia	53
Svuotare il contenitore della condensa.....	53
Preparare il contenitore della condensa per il programma Vapore Stiro facile.	54
Filtri impurità	55
Eliminare la peluria visibile	55
Pulire a fondo i filtri impurità e il vano del circuito di ventilazione	56
Filtro zoccolo.....	57
Togliere di sede.....	57
Pulire	57
Sportellino per il filtro zoccolo	58
Controllare lo scambiatore di calore	58
Reinserimento	59
Flacone profumato	61
Sistemare in sede il flacone profumato.....	61
Sostituire il flacone profumato	63
Cosa fare se ...?	65
Interventi in caso di anomalie	65
Indicazioni nel display	65
Risultato di asciugatura insoddisfacente	68
Altre anomalie	69
Griglia in basso a destra	72
Filtro impurità nel contenitore condensa	73
Ugello del nebulizzatore per il programma Vapore Stiro facile	74
Servizio assistenza	75
Interventi	75
Accessori acquistabili	75

Condizioni di garanzia e durata.....	75
Posizionamento e collegamento	76
Vista anteriore	76
Vista posteriore	77
Trasportare l'asciugatrice.....	77
Posizionamento.....	78
Sistemare l'asciugatrice in piano	78
Aerazione	78
In caso di trasloco.....	78
Condizioni aggiuntive per il posizionamento	79
Scarico esterno condensa	80
Particolari condizioni di collegamento che richiedono una valvola di ritenuta	80
Sistemare il tubo di scarico	81
Esempi	82
Cambiare l'incernieratura dello sportello	84
Cambiare incernieratura.....	84
Montare.....	89
Collegamento elettrico.....	90
Dati di consumo	91
Dati tecnici	92
Menù impostazioni.....	93
Visualizzare	93
Lingua 	93
Orologio	94
Livelli asciugatura	94
Prolungare raffreddamento	94
Volume segnale acustico	95
Acustica tasti	95
Conducibilità	95
Consumi complessivi	96
Codice PIN	96
Luminosità display	97
Modalità spegnimento display	97
Modalità spegnimento macchina.....	97
Indicazione carico massimo	97
Memory	98
Fase anti piega.....	98
Posticipo avvio.....	98

Consigli e avvertenze



- Leggere assolutamente le istruzioni d'uso.

Questa asciugatrice è fabbricata conformemente alle vigenti norme di sicurezza. Usi non consoni a quello previsto possono comportare pericoli per l'utente e danneggiare l'apparecchio.

Leggere attentamente le istruzioni prima di usare l'asciugatrice per la prima volta. Il libretto contiene importanti informazioni riguardanti la sicurezza, l'uso e la manutenzione per evitare di infortunarsi e danneggiare l'asciugatrice.

Conservare il libretto delle istruzioni. Potrebbe rendersi necessario consultarlo o servire a un altro utente.

Uso corretto

- Questa asciugatrice è destinata esclusivamente ad uso domestico o in altri ambienti simili.

- Questa asciugatrice non è stata realizzata per essere usata all'aperto.

- L'asciugatrice è destinata esclusivamente ad uso domestico per asciugare indumenti e biancheria lavati con acqua e asciugabili a macchina secondo le indicazioni sull'etichetta.

Tutti gli altri usi non sono consentiti. Miele declina ogni responsabilità per danni derivanti da usi non conformi a quelli previsti e da errate manipolazioni dei comandi.

► Le persone che a causa delle loro condizioni fisiche, sensoriali, mentali e anche per inesperienza non sono in grado di far funzionare l'asciugatrice da sole possono usarla solo se sorvegliate e istruite da una persona competente.

Sorvegliare i bambini

► Tenere i bambini di età inferiore a otto anni lontani dall'asciugatrice a meno che non siano sorvegliati.

► I bambini da otto anni in poi possono far funzionare l'asciugatrice senza essere sorvegliati solo se sono stati adeguatamente istruiti in modo da farla funzionare da soli senza pericolo di infortunarsi. I bambini dovranno essere al corrente dei pericoli derivanti da un'errata manipolazione dei comandi e riconoscerli.

► I bambini non devono eseguire lavori di manutenzione e pulizia senza essere sorvegliati.

► Sorvegliare i bambini se sono vicini all'asciugatrice. Evitare che i bambini giochino con l'asciugatrice.

Sicurezza tecnica

► Prima di installare l'asciugatrice, verificare che non ci siano danni visibili.

In caso affermativo, non installare e usare l'asciugatrice.

► Prima di collegare l'asciugatrice alla rete elettrica, accertarsi che i dati di allacciamento (sicurezza, tensione e frequenza) riportati nella targhetta di matricola corrispondano a quelli della rete elettrica. In caso di dubbio rivolgersi a un elettricista qualificato.

► Il funzionamento sicuro e affidabile dell'asciugatrice è garantito solo se l'asciugatrice è allacciata alla rete elettrica pubblica.

Consigli e avvertenze

- ▶ La sicurezza elettrica dell'asciugatrice è garantita solo se è allacciata a un conduttore di protezione installato conformemente alle norme. È importante verificare l'efficienza di tale dispositivo di sicurezza e, in caso di dubbio, far controllare l'installazione da un elettricista qualificato. Miele declina ogni responsabilità per guasti derivanti dalla mancanza di un conduttore di protezione di messa a terra o se tale dispositivo è interrotto!
- ▶ Per motivi di sicurezza non usare prolunghe elettriche. Pericolo di surriscaldamento e incendio!
- ▶ Se il cavo elettrico di allacciamento rimanesse danneggiato, dovrà essere sostituito solo da persone autorizzate da Miele per evitare di infortunarsi.
- ▶ Eventuali riparazioni non effettuate correttamente possono costituire gravi pericoli per l'utente per i quali Miele non si assume alcuna responsabilità. Eventuali riparazioni devono essere effettuate esclusivamente da persone specializzate autorizzate da Miele. In caso diverso, per guasti successivi, la garanzia non è più valida.
- ▶ Eventuali parti difettose devono venire sostituite esclusivamente con pezzi originali di ricambio Miele. Solo i pezzi di ricambio Miele sono in grado di soddisfare completamente le norme di sicurezza.
- ▶ In caso di guasti o per i lavori di manutenzione e pulizia, staccare l'asciugatrice dalla rete elettrica:
 - togliendo la spina dalla presa, oppure
 - disinserendo la/le sicurezze dell'impianto elettrico, oppure
 - svitando e rimuovendo il fusibile a vite dell'impianto elettrico.

- ▶ Questa asciugatrice non deve venire installata e usata in luoghi non fissi (ad es. imbarcazioni).
- ▶ Evitare di apportare modifiche all'asciugatrice se non sono espressamente consentite da Miele.
- ▶ Informazioni riguardanti la pompa di calore e il prodotto refrigerante:
questa asciugatrice funziona con un prodotto refrigerante gassoso che viene compresso. Il prodotto refrigerante, compresso a una temperatura più alta e liquefatto, viene convogliato in un circuito chiuso dallo scambiatore di calore dove subentra lo scambio di calore con l'aria di asciugatura.
 - I ronzi che si sentono durante l'asciugatura sono prodotti dalla pompa di calore e sono del tutto normali. Il funzionamento dell'asciugatrice non risulta minimamente compromesso.
 - Il prodotto refrigerante non è infiammabile né esplosivo.
 - Se l'asciugatrice viene trasportata e installata correttamente non è necessario aspettare prima di usarla (v. voce "Posizionamento e collegamento").
In caso diverso: rispettare il tempo di attesa necessario! In caso diverso la pompa di calore potrebbe rimanere danneggiata.
 - Questa asciugatrice contiene gas fluorurati a effetto serra. Chiusura ermetica.
Denominazione: R134a

Consigli e avvertenze

- ▶ Attenersi alle istruzioni contenute nei capitoli "Posizionamento e collegamento" e "Dati tecnici".
- ▶ La spina deve rimanere sempre accessibile per poter staccare l'asciugatrice dalla rete elettrica.
- ▶ Si raccomanda espressamente di non ostruire l'intercapedine tra la parte inferiore dell'asciugatrice e il pavimento con battiscopa, tappeti spessi e altro per non ostacolare l'afflusso d'aria.
- ▶ Nello spazio di apertura dello sportello non è consentito installare porte chiudibili, scorrevoli, o chiudibili nel senso inverso allo sportello.

Uso corretto

- ▶ Il carico massimo è di 9,0 kg (biancheria asciutta).
I carichi parziali per singoli programmi sono riportati nel capitolo "I diversi programmi".
- ▶ Pericolo di incendio!
Questa asciugatrice non deve venire collegata a una presa elettrica disattivabile (ad es. con un timer o con un dispositivo elettronico che stacca la presa quando è sovraccarica).
Se l'alimentazione elettrica viene interrotta prima del ciclo di raffreddamento, la biancheria molto calda può incendiarsi.

- Per evitare possibili incendi, non asciugare capi di vestiario che:
- non sono stati lavati;
 - non siano sufficientemente puliti e contengano ancora residui di olio, unto, pomate o altre sostanze, ad esempio: canovacci, biancheria di saloni di cosmesi macchiati di olio, unto, creme. Se la biancheria non è sufficientemente pulita, può prendere fuoco per autocombustione anche a programma ultimato e dopo averla tolta dal tamburo;
 - contengano residui di detersivi infiammabili o di acetone, alcol, benzina rettificata, petrolio, cherosene, smacchiatore, acqua raggia, cera, prodotti per togliere la cera o sostanze chimiche (presenti, ad es., in stracci per pulire i pavimenti);
 - contengono tracce di fissatore, lacca per capelli, solvente per smalto o prodotti simili.

Lavare quindi a fondo capi, indumenti e tessuti molto sporchi, aumentando adeguatamente il dosaggio di detersivo e a una temperatura più alta. In caso di dubbio, lavarli più volte.

Consigli e avvertenze

- ▶ Togliere dalle tasche tutti gli oggetti, ad es. accendini, fiammiferi, fazzoletti di carta.
- ▶ **Avvertenza:** non spegnere mai l'asciugatrice prima che il programma sia terminato, a meno che il bucato non venga prelevato subito e disteso in modo che i capi si raffreddino.
- ▶ Usare ammorbidente o prodotti simili attenendosi alle istruzioni sulla confezione.
- ▶ Per evitare possibili incendi, non asciugare capi di vestiario se:
 - sono stati lavati con prodotti chimici industriali (ad es. nella lavanderia a secco);
 - contengono un'alta percentuale di gommapiuma, parti di gomma o materiali simili, ad esempio: capi con gommapiuma in lattice, tessuti impermeabili, capi e indumenti gommati, cuscini contenenti fiocchi di gommapiuma;
 - sono imbottiti e la fodera è danneggiata, ad esempio cuscini e giacconi. Il materiale dell'imbottitura uscito potrebbe causare un incendio.

► In molti programmi, al ciclo di riscaldamento segue quello di raffreddamento, per mantenere la temperatura ideale ed evitare che gli indumenti rimangano danneggiati (ad es. per evitare che prendano fuoco). Dopo il raffreddamento, il programma è terminato. Prelevare subito tutta la biancheria dopo che il programma è terminato.

► Non appoggiarsi o far forza sullo sportello. L'asciugatrice potrebbe ribaltarsi.

► Dopo aver usato l'asciugatrice, chiudere lo sportello. Si eviterà che:

- i bambini si arrampichino sulla macchina o mettano nel tamburo oggetti estranei;
- gli animali domestici salgano sull'asciugatrice.

► Evitare assolutamente di usare questa asciugatrice

- senza filtri impurità e se i filtri sono danneggiati;
- senza filtro zoccolo e se il filtro è danneggiato.

Altrimenti l'asciugatrice rimarrebbe intasata dalla peluria e subirebbe danni!

► I filtri impurità si devono pulire dopo ogni uso!

► Asciugare sempre i filtri impurità e quello dello zoccolo dopo averli lavati. Se i filtri sono bagnati, il corretto funzionamento dell'asciugatrice può risultare compromesso!

► Non installare l'asciugatrice in locali esposti al gelo. Se le temperature sono attorno allo zero, il funzionamento dell'asciugatrice può essere compromesso. Se l'acqua di condensa gela nella pompa e nel tubo di scarico possono verificarsi danni.

Consigli e avvertenze

► Se l'acqua di condensa viene scaricata all'esterno, ad esempio in un lavandino, accertarsi che il tubo di scarico sia fissato bene affinché non scivoli.

Se il tubo si sgancia, l'acqua di condensa che fuoriesce potrebbe provocare danni.

► L'acqua di condensa non è potabile.

Se bevuta può nuocere alla salute delle persone e degli animali.

► Tenere pulito il locale dove si trova l'asciugatrice.

Particelle di sporco e polvere potrebbero venire aspirate con l'aria di raffreddamento e col tempo intasare lo scambiatore di calore.

► Non pulire l'asciugatrice spruzzandola con acqua.

Usare il flacone profumato (accessorio acquistabile)

- ▶ È consentito usare solo il flacone profumato originale Miele.
- ▶ Conservare il flacone solo nella confezione, per cui conservare la confezione.
- ▶ Attenzione, il profumo può uscire! Tenere sempre dritto e non appoggiare o inclinare mai il flacone o il filtro con annesso il flacone.
- ▶ Pulire il profumo fuoriuscito subito con uno straccio assorbente: dal pavimento, dall'asciugatrice, dai pezzi dell'asciugatrice (ad es. filtro impurità).
- ▶ A contatto con il corpo: pulire accuratamente la **pelle** con acqua e sapone. Risciacquare gli **occhi** per almeno 15 minuti con acqua pulita. Se si ingerisce, sciacquare accuratamente la **bocca** con acqua pulita. A contatto con gli occhi o se il profumo viene ingerito, consultare subito un medico!
- ▶ Cambiare subito i vestiti che vengono a contatto con il profumo fuoriuscente. Pulire accuratamente i vestiti o gli stracci con abbastanza acqua e detersivo.
- ▶ Pericolo d'incendio o pericolo di danneggiare l'asciugatrice, se non si osservano questi consigli:
 - non riempire mai il flacone con del profumo;
 - non usare mai un flacone danneggiato.
- ▶ Smaltire il flacone con i rifiuti convenzionali e non usarlo assolutamente per altri usi.
- ▶ Leggere inoltre le informazioni annesse al flacone profumato.

Consigli e avvertenze

Accessori

► È permesso aggiungere o incorporare accessori solo se espressamente consentiti da Miele.

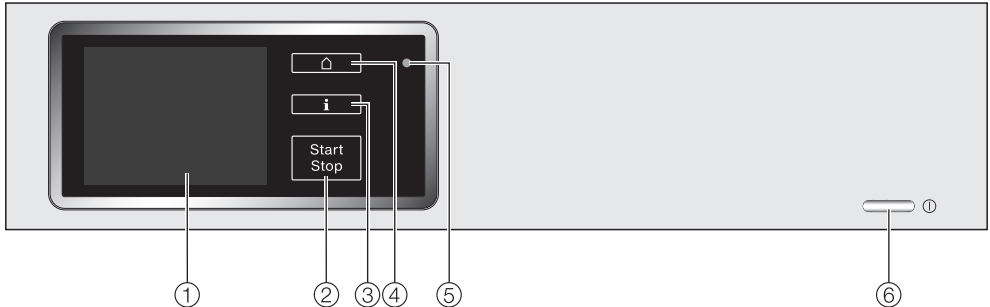
Diversamente vengono annullati i diritti e le prestazioni di garanzia come pure la responsabilità della casa produttrice.

► Asciugatrici e lavatrici Miele possono essere installate come colonna lava-asciuga. Per l'installazione a colonna è indispensabile un kit di collegamento intermedio Miele, acquistabile come accessorio. Osservare che il kit di collegamento sia adatto per la lavatrice e l'asciugatrice Miele.

► Osservare che lo zoccolo Miele, acquistabile come accessorio speciale, sia indicato per questa asciugatrice.

 Miele declina ogni responsabilità per infortuni e danni derivanti dall'inosservanza delle norme di sicurezza e delle avvertenze.

Pannello comandi



- ① **display touch**
ulteriori informazioni alla pagina successiva
- ② **sensore Start/Stop**
per avviare il programma selezionato e interrompere il programma già avviato
appena il sensore lampeggia è possibile avviare il programma selezionato
- ③ **sensore i**
se il sensore si accende, significa che sono a disposizione delle informazioni sul relativo menù visualizzato
- ④ **sensore** 
per tornare al menù principale; valori impostati precedentemente non vengono salvati
- ⑤ **interfaccia ottica**
per il servizio assistenza
- ⑥ **tasto** 
per accendere e spegnere l'asciugatrice; l'asciugatrice si spegne automaticamente per risparmiare elettricità 15 minuti dopo la fine del programma/fase anti piega oppure dopo averla accesa se non si attivano altre funzioni

Comandi asciugatrice

Display touch e sensori

I sensori ,  e *Start/Stop* come pure i sensori nel display reagiscono allo sfioramento con le punta delle dita.

Con degli oggetti appuntiti o affilati come delle matite, il display può rimanere graffiato.

Sfiorare il display sollo con le punta delle dita.

Sfiorando un sensore nel display viene selezionato un elemento dell'elenco oppure un menù secondario. Avviene un cambio a un altro menù.

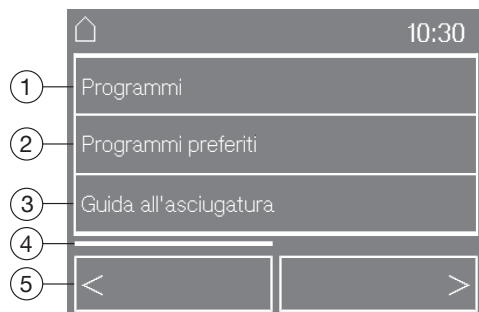
In alcuni casi: se per alcuni secondi non si preme alcun tasto, il display cambia di nuovo al livello del menù precedente. Eventualmente le impostazioni devono essere ripetute.

Menù principale

Dopo aver acceso l'apparecchio, nel display appare il menù principale.

Dal menù principale si può giungere a tutti i menù secondari importanti.

Sfiorando il sensore  si ritorna in ogni momento al menù principale. Valori impostati precedentemente non vengono salvati.



① programmi

alla selezione dei programmi

② programmi preferiti

è possibile salvare fino a dieci programmi personalizzati

Ulteriori informazioni al capitolo "Programmi preferiti".

③ guida all'asciugatura

la guida all'asciugatura porta passo passo al programma di asciugatura ideale per la propria biancheria

Ulteriori informazioni al capitolo "Guida all'asciugatura".

④ barra di scorrimento

la barra indica che seguono altre possibilità di selezione o altri testi

La larghezza della barra di scorrimento cambia a seconda della lunghezza dell'elenco di selezione o del testo informativo.

Con la sua posizione, la barra segnala dove ci si trova nell'elenco o nel testo informativo.

⑤ tasti per navigare

con i sensori  e  è possibile sfogliare un elenco o un testo informativo

Sfiorare il sensore  per giungere alla seconda pagina del menù principale.



⑥ mix di capi

per asciugare una piccola quantità di tessuti differenti se non è possibile assegnare un determinato programma

A seconda della selezione dei capi l'asciugatrice elabora l'impostazione di programma adeguata.

Ulteriori informazioni al capitolo "Mix di capi".

⑦ impostazioni

nel menù impostazioni è possibile adattare i dispositivi elettronici dell'asciugatrice alle esigenze del momento

Ulteriori informazioni al capitolo "Impostazioni"

Esempi per i comandi

Elenchi

Menù Programmi (scelta semplice):

Programmi	
Cotone	Lava/Indossa
Delicati	Express
Automatic plus	Jeans
< >	

Sfiorando il sensore < o > è possibile sfogliare verso sinistra o verso destra nell'elenco di selezione.

La barra di scorrimento indica che seguono altre possibilità di selezione.

Sfiorare un nome di un programma per selezionare il programma.

Nel display viene visualizzato il carico del relativo programma.

Dopo alcuni secondi, oppure se si conferma con il sensore OK il display cambia al menù di base del relativo programma.

Comandi asciugatrice

Menù Opzioni (scelta multipla):

Altre opzioni	
☐ Rinfrescare a vapore	☐ ECO
☐ Fase antipiega	☐ Automatismo di quantità
☐ Delicato plus	☐ Turbo
↶	OK

Sfiorare un'opzione per selezionarla.

L'opzione attualmente selezionata viene contrassegnata da una spunta ✓ e viene visualizzata solo ancora l'ulteriore possibilità di combinazione.

Con il sensore OK l'opzione contrassegnata viene attivata/salvata.

Con il sensore ↶ si ritorna indietro di un livello del menù.

Per deselezionare un'opzione, risfiorare l'opzione.

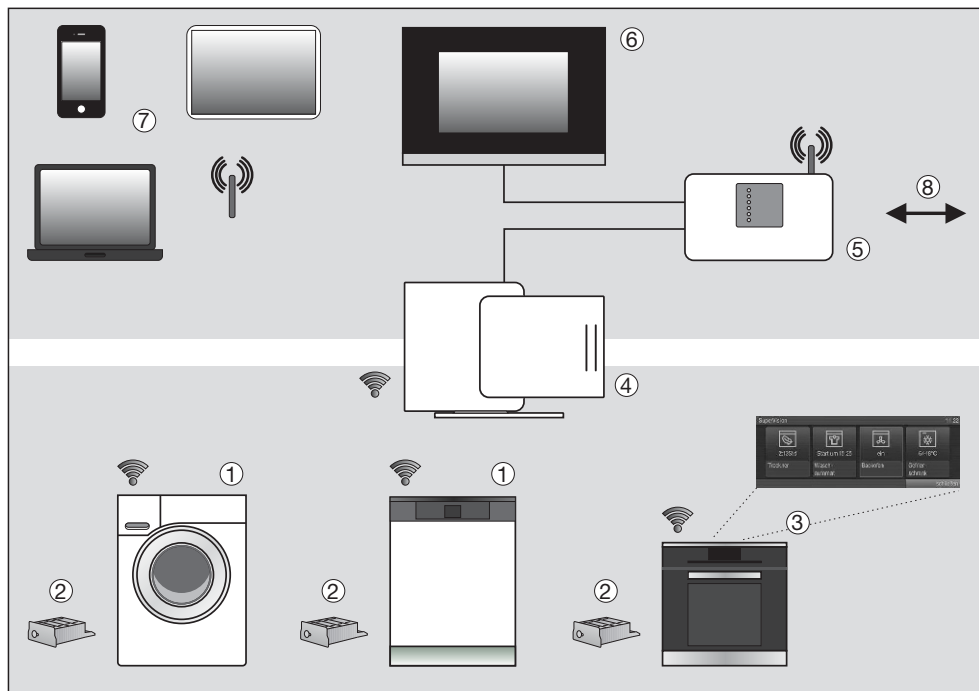
Impostare i valori

In alcuni menù è possibile impostare dei valori numerici.

Durata	
0 : 20 h (0:20-2:00 h)	
-	+
↶	OK

Il valore è evidenziato su uno sfondo bianco. Sfiorando il sensore - il valore diminuisce e sfiorando il sensore + il valore aumenta. Con il sensore OK il valore impostato viene implementato.

Consiglio: sfiorando in modo continuo il sensore + o - i valori aumentano e decrescono automaticamente.



- ① elettrodomestico adatto a Miele@home
- ② modulo di comunicazione Miele@home XKM3000Z
- ③ elettrodomestico adatto a Miele@home con funzione SuperVision
- ④ Miele@home Gateway XGW3000
- ⑤ router WiFi
- ⑥ collegamento a sistemi di home automation
- ⑦ smartphone, tablet, laptop
- ⑧ collegamento a Internet

Questo elettrodomestico ①/③ è un elettrodomestico comunicante e può essere collegato al sistema Miele@home tramite un modulo di comunicazione acquistabile ② e un eventuale set necessario.

Col sistema Miele@home, gli elettrodomestici comunicanti inviano informazioni e dati sullo stato di funzionamento e sullo svolgimento del programma a un apparecchio visualizzatore ③, ad es. un forno con funzione SuperVision.

Visualizzare i dati, comandare gli elettrodomestici

- Elettrodomestico SuperVision ③
Nel display di alcuni elettrodomestici, dotati di funzione comunicante, è possibile visualizzare lo stato di altri elettrodomestici dotati di funzione comunicante.
- Apparecchi mobili terminali ⑦
Con PC, notebook, tablet o smartphone, nell'area di ricezione WLAN ⑤ di casa è possibile visualizzare dati sullo stato degli elettrodomestici e attivare alcuni comandi.
- Collegamenti in rete ⑥
Il sistema Miele@home consente di collegare in rete la casa. Con Miele@home Gateway ④ è possibile integrare gli elettrodomestici comunicanti ad altri sistemi bus di casa.

SmartStart

Gli elettrodomestici allacciati a Smart Grid si possono attivare automaticamente nelle ore in cui le tariffe elettriche sono più convenienti o quando è a disposizione abbastanza elettricità (ad es. dall'impianto fotovoltaico).

Accessori necessari acquistabili

- Modulo di comunicazione XKM3000Z
- Set per la preparazione alla comunicazione XKV (legato all'elettrodomestico)
- Miele@home Gateway XGW3000

Gli accessori sono corredati di istruzioni per l'installazione e l'uso.

Ulteriori informazioni

Ulteriori informazioni riguardanti Miele@home sono riportate nel sito Internet di Miele e nelle istruzioni d'uso delle singole componenti del sistema Miele@home.

Eliminare la pellicola protettiva e adesivi pubblicitari

■ Eliminare

- la pellicola protettiva dallo sportello.
- tutti gli adesivi pubblicitari (se esistenti) dalla parte anteriore e dal coperchio.

 Adesivi visibili all'apertura dello sportello (ad es. targhetta di matricola) non devono assolutamente essere eliminati.

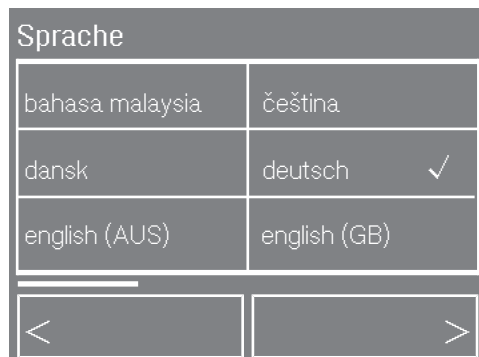
Dopo il posizionamento

 Prima di attivare l'asciugatrice la prima volta, posizzionarla e collegarla correttamente. Se l'asciugatrice viene trasportata in modo diverso da quello riportato nel capitolo "Posizionamento e collegamento", è necessario aspettare 1 ora circa prima di collegarla alla rete elettrica.

Quando si accende l'asciugatrice, nel display appare per breve tempo *Miele Willkommen*.

Selezionare la lingua del display

Appare l'indicazione di selezionare la lingua desiderata. È possibile cambiare la lingua in ogni momento con il menù Impostazioni.



- Sfiare il sensore < o > fino a quando appare la lingua desiderata.
- Sfiare il sensore della lingua desiderata.

La lingua selezionata viene contrassegnata da una spunta ✓ e il display cambia all'impostazione *Formato ora*.

Impostare il formato dell'orologio

- Selezionare il *Formato ora*:
24 h oppure 12 h.

Il formato selezionato viene contrassegnato da una spunta ✓ e il display cambia all'impostazione *Orologio*.

Prima messa in funzione

Impostare l'orologio



- Con i sensori – e +, impostare le ore e confermare con il sensore OK.
- Impostare ugualmente i minuti e confermare con OK.

Consiglio: se si seleziona il formato a 12 ore, successivamente è possibile selezionare anche am oppure pm.

Il display cambia all'impostazione Miele@home.

Miele@home

Il display indica che l'asciugatrice può essere integrata al sistema Miele@home attraverso un modulo di comunicazione.

- Confermare l'indicazione con OK.

Il display cambia all'impostazione Primo avvio.

Messa in funzione

Segue un testo informativo.

- Confermare l'indicazione con OK.

Il display cambia al menù principale .

- Leggere i capitoli "1. Osservare un giusto trattamento biancheria" e "2. Caricare l'asciugatrice".
- Successivamente è possibile caricare l'asciugatrice e impostare un programma, come descritto nel capitolo "3. Selezionare il programma e avviarlo".

Le operazioni per la prima messa in funzione sono terminate se si effettua un programma di asciugatura per almeno 1 ora.

Attraverso il sensore ECO Feedback si ottengono informazioni sul consumo di energia dell'asciugatrice.

Sfiorando il sensore ECO Feedback vengono visualizzate nel display due differenti informazioni:

- prima dell'inizio di un programma una previsione consumi
- durante o dopo l'asciugatura il consumo di energia (kWh) e i costi (Prezzo per kWh).

1. Previsione prima di asciugare il bucato

- Dopo aver selezionato un programma, sfiorare il sensore ECO Feedback.

Con le barre, per alcuni secondi, viene visualizzata la previsione consumi:

Energia 

Più barre vengono visualizzate, più alto è il consumo di energia.

La previsione cambia a seconda del programma e dalle opzioni selezionate.

2. Consumo effettivo durante l'asciugatura

È possibile visualizzare i consumi e i costi (premesso che siano stati immessi).

Ulteriori informazioni sull'immissione dei costi si trovano al capitolo "Impostazioni".

- Sfiorare il sensore Modificare.
- Sfiorare il sensore ECO Feedback.

Si può leggere il consumo effettivo.

Esempio:

Energia	2,0 kWh
Costi	0,00 €

Fino a quando il consumo energetico è ridotto, viene visualizzato < 0,1 kWh e per i costi 0,00.

I consumi/costi si modificano a seconda dell'avanzamento del programma e dell'umidità residua.

Dopo alcuni secondi in basso a sinistra si accende di nuovo Modificare.

Se si apre lo sportello o dopo lo spegnimento automatico dell'apparecchio a programma ultimato, i dati vengono resettati per la previsione.

Impostazione Consumi complessivi

- Informa sul consumo dell'ultimo programma

e

- somma i consumi nel tempo.

Ulteriori informazioni sono riportate nel capitolo "Impostazioni".

1. Osservare un giusto trattamento biancheria

Osservare già durante il lavaggio

- Lavare a fondo capi, indumenti e tessuti molto sporchi, aumentando adeguatamente il dosaggio di detersivo e a una temperatura più alta. In caso di dubbio, lavarli più volte.
- Non asciugare indumenti troppo bagnati. Effettuare la centrifuga finale col massimo numero di giri consentito dal programma di lavaggio. Più alto è il numero di giri della centrifuga, più elettricità e tempo si risparmieranno col programma di asciugatura.
- Lavare bene e separatamente indumenti e capi nuovi colorati e successivamente non asciugarli con capi chiari. Durante l'asciugatura i capi colorati potrebbero stingere e colorire la biancheria chiara e anche le parti in plastica dell'asciugatrice. Sugli indumenti chiari, inoltre, potrebbe depositarsi peluria colorata.
- I capi inamidati si possono asciugare a macchina. Tuttavia, per ottenere il normale effetto appretto, bisogna raddoppiare la dose di amido.

Selezionare la biancheria per l'asciugatrice

 Togliere dal bucato tutti gli oggetti estranei (ad es. dosatori per il detersivo, accendini, ecc.).

Questi oggetti possono sciogliersi o esplodere: l'asciugatrice e la biancheria potrebbero rimanere danneggiate.

 Leggere il capitolo "Consigli e avvertenze".

Altrimenti, in caso di uso non corretto, sussiste un pericolo d'incendio.

- Selezionare capi e indumenti secondo il tessuto, la grandezza, i simboli sull'etichetta e il livello di asciugatura desiderato.
- Controllare se gli orli e le cuciture degli indumenti sono in ordine, in modo che eventuali imbottiture non possano uscire. Pericolo d'incendio durante l'asciugatura.
- Smuovere gli indumenti.
- Annodare cinture e nastri dei grembiuli.
- Chiudere . . .
. . . federe e copripiumoni per evitare che vi si infilino capi più piccoli.
. . . ganci e fermagli.
- Cucire o rimuovere i ferretti fuoriusciti da reggiseni.
- Aprire le giacche e le cerniere lunghe; i capi si asciugheranno meglio.
- I capi delicati si sguaiscono più facilmente se il carico è voluminoso, in particolare se si tratta di tessuti delicati (ad es. camicie, camicette). Se necessario, per questi capi delicati ridurre il carico.

1. Osservare un giusto trattamento biancheria

I diversi simboli sull'etichetta

Asciugatura	
	temperatura normale/più alta
	temperatura ridotta: selezionare <i>Delicato plus</i> (per tessuti delicati)
	non indicato per asciugare a macchina
Stiro a mano e stiratrice	
	molto caldo
	caldo
	tiepido
	non stirare a mano/a macchina

Trattamento biancheria con l'asciugatrice

Leggere il capitolo "I diversi programmi".

Là sono indicati tutti i programmi e le quantità di carico.

- Capi imbottiti di piuma: a seconda della qualità, la fodera interna tende a restringersi. Trattare questi capi solo con il programma *Toglipieghe Stiro facile*.
 - Capi di puro lino possono essere asciugati a macchina solo se espressamente indicato sull'etichetta, diversamente si irruvidiscono. Trattare questi capi solo con il programma *Toglipieghe Stiro facile*.
 - Capi in lana o misto lana tendono a infeltrirsi e a restringersi. Trattare questi capi solo con il programma *Trattamento lana*.
 - Maglieria e tessuti di maglia, ad es. magliette, biancheria intima ecc., per lo più si restringono al primo lavaggio. Per cui: non asciugarli eccessivamente per evitare che si restringano maggiormente; acquistare questi capi eventualmente una o due misure più grandi.
 - Per gli indumenti che sono facilmente stropicciabili e particolarmente sensibili alla temperatura, ridurre il carico e selezionare l'opzione *Delicato plus*.
- Attenersi al carico massimo previsto per i singoli programmi. In tal modo il consumo di energia sarà minimo in rapporto al carico.
 - Con mezzo carico si può selezionare l'opzione *Automatismo quantità*.
 - Selezionare un livello di asciugatura a seconda delle esigenze, ad es. . . .
. . . *Pronto asciutto +*, se dopo il programma di asciugatura la biancheria viene piegata e messa da parte.
. . . *Stiratrice*, se dopo il programma di asciugatura la biancheria viene trattata, ad es. manganata.

2. Caricare l'asciugatrice

⚠ È assolutamente necessario leggere prima il capitolo "1. Osservare un giusto trattamento biancheria".

- Per accendere l'apparecchio, premere il tasto ①.

La luce del tamburo si accende.

La luce del tamburo si spegne automaticamente dopo alcuni minuti oppure a inizio programma (risparmio di energia).

Aprire lo sportello

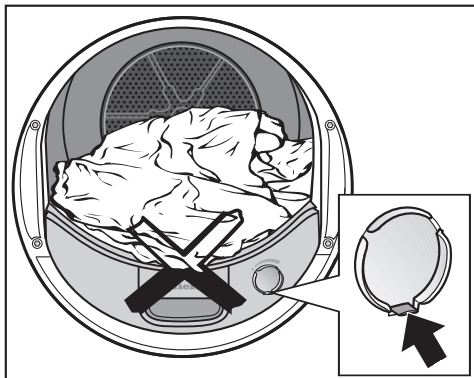


- Aprire lo sportello dalla parte con il contrassegno arancione.
- Sistemare la biancheria nel tamburo senza compimerla.

Evitare di sovraccaricare il tamburo. Diversamente gli indumenti si rovinano, l'asciugatura risulta compromessa e nei capi si formano pieghe tenaci.

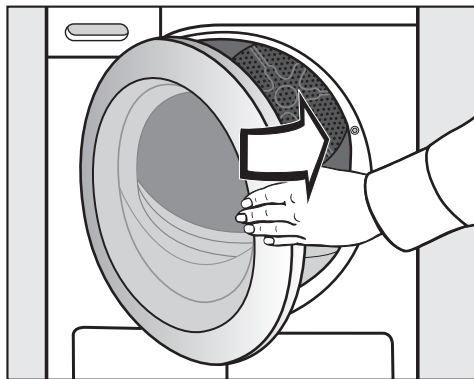
Osservare che nelle parti della chiusura non rimangano incastrati indumenti.

La biancheria potrebbe rimanere danneggiata!



Se si asciuga senza flacone profumato: la linguetta deve essere spostata completamente verso il basso (freccia).

Chiudere lo sportello



- Chiudere lo sportello con un colpo leggero.

3. Selezionare il programma e avviarlo

Selezionare un programma

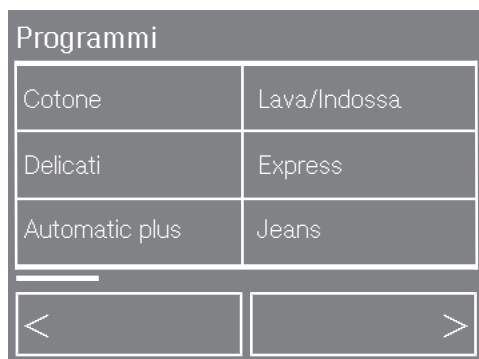
È possibile selezionare un programma attraverso uno dei seguenti sensori:

- (1) Programmi **oppure**
- (2) Programmi preferiti **oppure**
- (3) Guida all'asciugatura **oppure**
- (4) Mix di capi

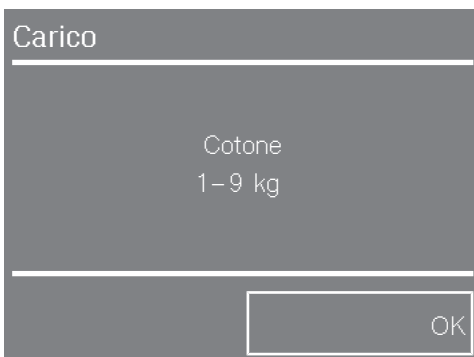
(1) Programmi

- Nel menù principale , sfiorare il sensore Programmi.

Vengono visualizzati i programmi.



- Con i sensori < e > è possibile effettuare una scelta da un elenco di programmi.
- Sfiocare il sensore del programma da selezionare.



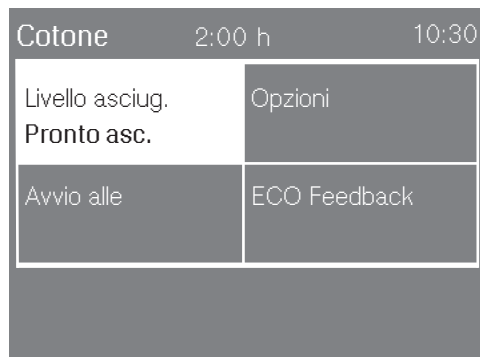
Dopo aver selezionato il programma nel display si accende per alcuni secondi la quantità di carico massima che può essere introdotta (riferita al peso della biancheria asciutta). È possibile premere **OK** oppure attendere alcuni secondi finché il display cambia al menù base del programma. **In caso di dubbi estrarre la biancheria in eccesso!**

3. Selezionare il programma e avviarlo

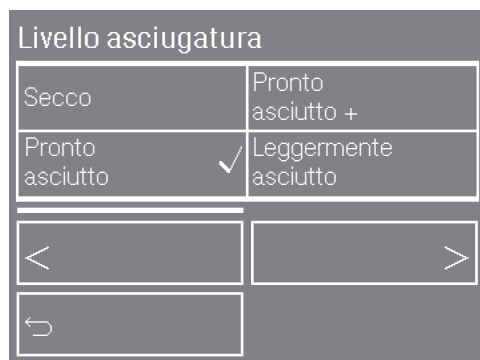
Programmi con livelli di asciugatura

- **Cotone, Lava/Indossa, Delicati, Jeans, Camicie, Express, Toglipie-ghe Stiro facile, Vapore Stiro facile, Automatic plus, Capi sport, Capi outdoor, Silence**

Dopo aver selezionato uno di questi programmi si può modificare il livello di asciugatura.



- Sfiare il sensore Livello asciug. per selezionare un altro livello di asciugatura.



Il livello di asciugatura selezionato è contrassegnato da una spunta ✓.

- Con i sensori < e > è possibile effettuare una scelta da un elenco.

Non per tutti i programmi è possibile selezionare tutti i livelli di asciugatura e la scelta è limitata (v. capitolo "I diversi programmi").

- Sfiare il sensore del grado di asciugatura desiderato.

⚠ Attenzione: se si seleziona il programma Vapore Stiro facile il contenitore condensa deve essere riempito secondo le istruzioni (v. capitolo "Manutenzione e pulizia").

3. Selezionare il programma e avviarlo

Altri programmi e programmi a tempo

- **Cotone** , **Trattamento lana**, **Trattamento seta**, **Cuscini medi**, **Impermeabilizzare**, **Igiene cotone**

Il grado di asciugatura e la durata sono impostati automaticamente dall'asciugatrice e non sono modificabili.

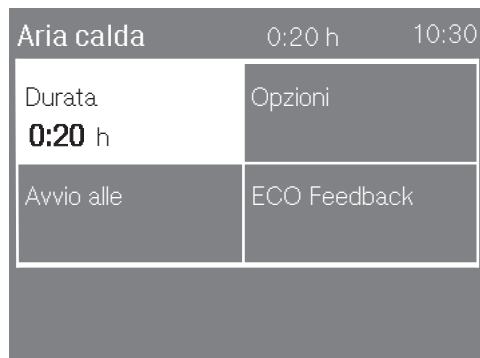
- **Aria fredda**, **Aria calda**, **Speciale cesto**

La durata si può selezionare in scatti da dieci minuti.

Aria fredda = 0:20 - 1:00 h

Aria calda = 0:20 - 2:00 h

Speciale cesto = 0:40 - 2:30 h



- Sfiocare il sensore Durata.

Il campo da modificare appare su sfondo chiaro, l'altro campo ha un contorno. Sfiocando il rispettivo campo è possibile selezionare i minuti o le ore:



- Con i sensori - e + impostare le ore e/o i minuti.
- Confermare poi con OK.

3. Selezionare il programma e avviarlo

Possibilità alternative per selezionare un programma

(2) Programmi preferiti

È possibile selezionare da un elenco di massimo 10 programmi modificati secondo le proprie esigenze e memorizzati con un nome proprio.

- I programmi preferiti si selezionano dal menù principale  sfiorando il sensore Programmi preferiti.
- V. capitolo "Programmi preferiti".

Consiglio: è possibile memorizzare molto semplicemente un programma in corso tra i programmi preferiti:

- dopo aver avviato il programma sfiorare il sensore Memorizzare;
- continuare a leggere il capitolo "Programmi preferiti" dalla voce "2. Immettere il nome".

(3) Guida all'asciugatura

È possibile selezionare un programma anche da questo punto, selezionando il tipo di capo da asciugare. Infine selezionare le opzioni o i livelli di asciugatura eventualmente proposti.

- La guida all'asciugatura si seleziona dal menù principale  sfiorando il sensore Guida all'asciugatura.
- V. capitolo "Guida all'asciugatura".

(4) Mix di capi

Se si vuole asciugare un carico di capi misti, si possono scegliere fino a 19 capi da un elenco. Successivamente l'asciugatrice individua il programma giusto.

- Il mix di capi si seleziona dal menù principale  sfiorando il sensore Mix di capi.
- V. capitolo "Mix di capi".

3. Selezionare il programma e avviarlo

Selezionare opzioni o il postciclo avvio (se necessario)

Opzioni

Cotone	2:00 h	10:30
Livello asciug. Pronto asc.	Opzioni	
Avvio alle	ECO Feedback	

- Sfiare il sensore Opzioni.

Altre opzioni	
☐ Rinfrescare a vapore	☐ ECO
☐ Fase antipiega	☐ Automatismo di quantità
☐ Delicato plus	☐ Turbo
←	OK

- Sfiare il sensore dell'opzione desiderata.

L'opzione selezionata è contrassegnata da ☒. Oltre all'opzione Fase antipiega è possibile selezionare al massimo un'altra opzione.

Altre opzioni

☒ Rinfrescare a vapore	☐ Fase antipiega
← OK	

Se dapprima è stata selezionata un'opzione diversa da Fase antipiega, si accende solo l'opzione selezionabile.

- Confermare il sensore OK.

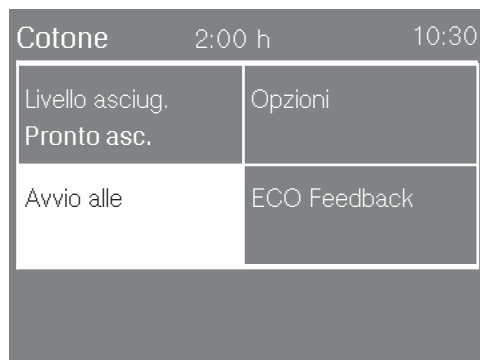
Cotone	2:00 h	10:30
Livello asciug. Pronto asc.	Opzioni 2	
Avvio alle	ECO Feedback	

Nel sensore Opzioni appare adesso un numero che indica quante opzioni sono state selezionate. Sfiando nuovamente il sensore è possibile visualizzarle di nuovo oppure eventualmente modificarle o cancellarle.

Ulteriori informazioni sono riportate nel capitolo "Opzioni".

3. Selezionare il programma e avviarlo

Posticipo avvio (avvio alle)



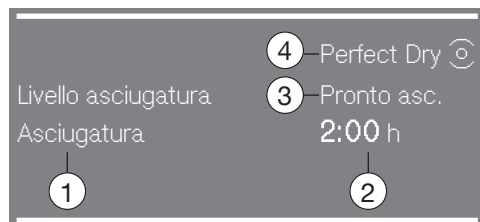
- Sfiocare il sensore Avvio alle.

Ulteriori informazioni sono riportate nel capitolo "Posticipo avvio".

Avviare programma

- Sfiocare il sensore lampeggiante Start/Stop.

Il sensore Start/Stop si accende.



Nel display sono accesi Asciugatura ① e la durata residua del programma ②.

Nei programmi con livelli di asciugatura sono visualizzati il livello di asciugatura selezionato ③, Perfect Dry ④ e successivamente il livello di asciugatura rispettivamente raggiunto ①.

Un po' prima della fine del programma, nel display appare Raffreddamento ①. Il bucato viene raffreddato, ma il programma non è ancora terminato!

Spia Perfect Dry

Il sistema Perfect Dry accerta l'umidità residua del bucato per i programmi con diversi livelli di asciugatura e garantisce così un'asciugatura esatta.

La spia Perfect Dry ④

- si accende dopo aver avviato il programma e indica un punto vuoto: Perfect Dry ☺;
- si accende con il livello di asciugatura raggiunto verso il termine del programma con un punto chiuso: Perfect Dry ☹;
- si accende solo con i programmi che asciugano con un livello preciso di asciugatura.

Tempo restante previsto

Dopo l'avvio del programma viene visualizzata la durata del programma ② in ore e minuti. Per i programmi associati a livelli di asciugatura si tratta di una stima del tempo residuo.

La durata dei programmi "livello asciugatura" può variare o "saltare". Dipende dalla quantità di biancheria, dal tipo di biancheria e dall'umidità residua. I dispositivi elettronici accertano ogni volta la situazione effettiva per fornire dati sempre più esatti.

4. Prelevare il bucato a programma ultimato

Programma ultimato/fase anti-piega

Programma ultimato: si accende *Fase anti piega* (se selezionata) oppure *Fine*. Il sensore *Start/Stop* non è più acceso.

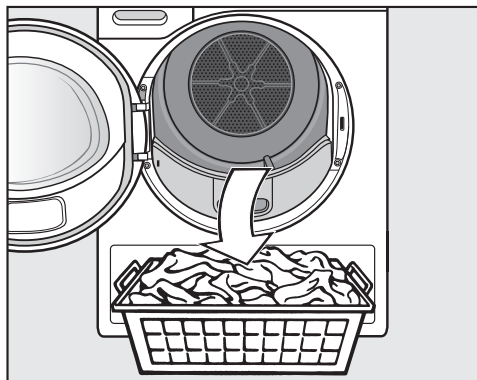
10 minuti dopo la fine del programma il sensore *Start/Stop* inizia a lampeggiare lentamente e il display si spegne: risparmio energia elettrica.

Questa asciugatrice si spegne automaticamente 15 minuti dopo la fine della fase anti piega (con programmi senza fase anti piega, 15 minuti dopo la fine del programma).

Prelevare il bucato

 Non aprire **mai** lo sportello prima della fine del programma di asciugatura.

- Aprire lo sportello dalla parte con il contrassegno arancione.



- Prelevare il bucato.

Accertarsi che nel tamburo non siano rimasti indumenti!

Gli indumenti dimenticati potrebbero rovinarsi col successivo programma di asciugatura.

L'illuminazione del tamburo si accende se lo sportello è aperto e l'asciugatrice è accesa. L'illuminazione si spegne dopo alcuni minuti (risparmio di energia).

- Se l'asciugatrice è ancora accesa, premere il tasto ① per spegnerla.

Si attiva un segnale acustico.

- Eliminare la peluria depositatasi nei 2 filtri impurità nell'apertura di carico: capitolo "Manutenzione e pulizia", voce "Filtri impurità".
- Chiudere lo sportello con un colpo leggero.
- Svuotare il contenitore della condensa.

Consiglio: l'acqua di condensa si può utilizzare per il programma *Vapore Stiro facile*. V. capitolo "Manutenzione e pulizia", voce "Preparare il contenitore condensa per il programma Vapore Stiro facile".

Consigliamo di far defluire la condensa all'esterno. In questo caso non si dovrà più vuotare il contenitore della condensa.

Opzioni

I programmi di asciugatura possono essere completati con differenti opzioni. Ma non tutte le opzioni sono selezionabili o combinabili. Con l'opzione *Fase anti piega* è possibile selezionare al massimo solo un'altra opzione.

Rinfrescare a vapore

Usare l'opzione *Rinfrescare a vapore* per eliminare o ridurre odori sgradevoli da capi di vestiario puliti (asciutti o umidi).

L'aria di asciugatura viene temperata per un po' di tempo. Successivamente il bucato viene arieggiato al livello *Pronto asciutto* senza apporto di aria calda; quest'opzione non è modificabile.

I capi di vestiario risultano maggiormente rinfrescati se, prima di arieggiarli, si inumidiscono, se si usa il flacone profumato e se viene ridotto il carico. Capi e parti in fibre sintetiche risultano rinfrescati in minor misura.

Eco

La potenza del compressore si riduce ed è possibile risparmiare energia. In questo caso si prolunga la durata del programma.

Fase anti piega

A programma ultimato, il tamburo ruota per 2 ore con un ritmo particolare, a seconda del programma selezionato. Questo "ritmo di rotazione anti piega" evita che negli indumenti e biancheria si formino pieghe tenaci se il bucato non viene prelevato subito.

Automatismo quantità

Nel caso in cui si deve asciugare solo la metà del carico massimo visualizzato e indicato nel capitolo "I diversi programmi". In questo caso, premendo questo tasto, si può abbreviare il processo di asciugatura e ottimizzarlo ulteriormente.

Delicato plus

I tessuti delicati (contraddistinti dal simbolo  sull'etichetta, ad esempio acrilici) vengono asciugati a una temperatura più bassa e più a lungo.

Turbo

La potenza del compressore aumenta e di conseguenza aumentano anche i rumori tipici del funzionamento (brusio). In questo caso è possibile ridurre la durata di asciugatura. Si dovrebbero asciugare solo capi non delicati.

I diversi programmi - Opzioni

Per i diversi programmi è possibile selezionare le seguenti opzioni

	Rinfrescare a vapore ¹	ECO ¹	Fase anti-piega	Automatismo di quantità ¹	Delicato plus ¹	Turbo ¹
Cotone	X	X	X	X	X	X
Lava/Indossa	X	X	X	X	X	X
Delicati	–	–	X	–	O	–
Express	–	–	X	–	–	–
Automatic plus	–	X	X	–	X	X
Jeans	X	X	X	–	X	X
Camicie	X	X	X	–	X	X
Trattamento lana	–	–	–	–	–	–
Trattamento seta	–	–	X	–	–	–
Vapore Stiro facile	–	–	X	–	–	–
Toglipieghe Stiro facile	–	–	X	–	O	–
Capi outdoor	–	–	X	–	O	–
Impermeabilizzare	–	–	X	–	–	–
Capi sport	–	X	X	–	X	X
Cuscini medi Cuscini grandi	–	–	X	–	–	–
Igiene cotone	–	–	X	–	–	–
Aria calda	–	–	X	–	X	–
Aria fredda	–	–	X	–	–	–
Speciale cesto	–	–	–	–	–	–
Silence	–	–	X	–	–	–
Cotone 	–	–	X	–	–	–

¹ = queste opzioni non sono combinabili tra loro

X = selezionabile

O = non modificabile/sempre attiva

– = non selezionabile

Programmi preferiti

Un programma impostato individualmente può essere memorizzato con un nome dato a piacere.

I programmi preferiti memorizzati vengono elencati in ordine alfabetico.

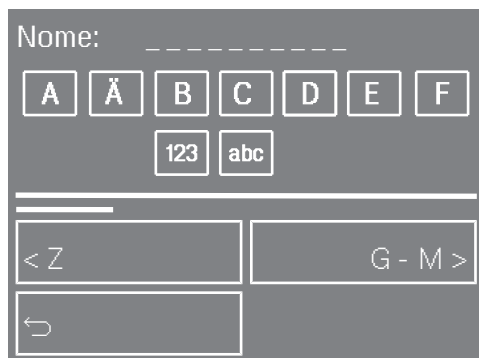
- Nel menù principale , sfiorare il sensore Programmi preferiti.

1. Configurare

- Sfiare il sensore Configurare nel menù Programmi preferiti.
- Selezionare il programma desiderato.
- Selezionare eventualmente un livello di asciugatura o una durata.
- Procedere con Selezionare le opzioni o con Continuare senza opzioni.
- Selezionare infine OK.

2. Immettere il nome

È possibile immettere un nome con massimo 10 caratteri.



- Sfiare il sensore della prima lettera della parola che si vuole immettere.
- Immettere allo stesso modo gli ulteriori caratteri.

Selezionando uno di questi simboli è possibile scrivere in maiuscolo, in minuscolo oppure cancellare o modificare qualcosa.

-  = immettere spazio
- 123 = immettere cifre
- abc/ABC = lettere minuscole/maiuscole
-  = cancellare tutti i caratteri
-  = cancellare l'ultimo carattere

3. Memorizza il nome

- Confermare poi con Memorizzare.

Il programma è stato memorizzato tra i preferiti.

Modificare / cancellare / configurare

- Nel menù principale , sfiorare il sensore Programmi preferiti.

Programmi preferiti	
Accappatoi	Camicette
Maglioni	Calzini
T-Shirt	Configurare
Modificare	Eliminare

I nomi dei capi immessi sotto "Programmi preferiti" sono degli esempi.

Modificare

- Selezionare Modificare.
- Selezionare il programma preferito che si desidera modificare.
- Modificare il programma preferito e
 - memorizzarlo sotto lo stesso nome oppure
 - modificare il nome.

La volta successiva che si avvia questo programma preferito, i parametri modificati sono attivi.

Cancellare

Se sono stati memorizzati dieci programmi preferiti, per salvarne uno nuovo si dovrà cancellare uno dei programmi già memorizzati.

- Selezionare Eliminare.
- Selezionare il programma preferito che si desidera eliminare.

- Confermare Eliminare.

Configurare

- Procedere come descritto sotto "1. Configurare".

Guida all'asciugatura

Selezione di un tipo di tessuto

La guida all'asciugatura porta passo passo al programma di asciugatura ideale per la propria biancheria

- Nel menù principale , sfiorare il sensore Guida all'asciugatura.

Tipo di tessuto

Cotone	Fibre sintetiche
Cotone+Fibre sintetiche	Lana

<	>
↶	

- Con i sensori < e > è possibile effettuare una scelta da un elenco di tessuti.
- Sfiorare il sensore del tipo di tessuto che corrisponde alla biancheria da asciugare.

Tipo di tessuto

Asciugatura partic. delicata	Asciugatura delicata
Rinfrescare i tessuti	Asciugatura rapida
Asciugatura a risp.energetico	

↶	
---	--

- Per alcuni programmi è possibile selezionare un'opzione.

Livello asciugatura

Secco	Pronto asciutto plus
Pronto asciutto	Leggermente asciutto

<	>
↶	

- Per alcuni programmi è possibile selezionare un grado di asciugatura.

Non appena dopo la selezione si accende Riepilogo nel display:

- confermare il sensore OK.

Il programma è pronto per l'avvio.

Elenco dei tessuti

Tessuto	Opzione selezionabile *	Livello di asciugatura selezionabile
Cotone	Asciugatura partic. delicata	Secco fino a Stiratrice
	Asciugatura delicata	
	Asciugatura rapida	
	Asciugatura a risp.energetico	
	Rinfrescare i tessuti	–
Fibre sintetiche	–	Pronto asciutto + fino a Stiro a mano ∅∅
Cotone+Fibre sintetiche	Asciugatura partic. delicata	Pronto asciutto + fino a Stiro a mano ∅∅
	Asciugatura delicata	
	Asciugatura rapida	
	Asciugatura a risp.energetico	
	Rinfrescare i tessuti	–
Lana	–	–
Seta	–	–
Capi in microfibra	–	Pronto asciutto oppure Stiro a mano ∅
Lino	Asciugatura partic. delicata	Secco fino a Stiratrice
	Asciugatura delicata	
	Asciugatura rapida	
	Asciugatura a risp.energetico	
	Rinfrescare i tessuti	–

* Sforando il sensore **i** è possibile visualizzare la funzione delle diverse opzioni.

Avvertenza: per la maggior parte dei programmi, dopo l'avvio, tramite Modificare → Opzioni → Modificare selezione è possibile aggiungere Fase antipiega.

Mix di capi

Scelta dei capi

Per asciugare un carico di capi misti che possono essere scelti da una lista.

A seconda degli articoli selezionati viene creato un programma di asciugatura apposito per la biancheria.

- Nel menù principale , sfiorare il sensore Mix di capi.

Selezionare capi	
☒ Costumi da bagno	☒ Accappatoi
☐ Lenzuola	☐ Reggiseni/ Lingerie
	
	OK

- Con i sensori  e  è possibile effettuare una scelta da un elenco di 19 articoli (in ordine alfabetico).
- Sfiorare il sensore dell'articolo che corrisponde alla biancheria da asciugare.

Il capo selezionato viene contrassegnato da ☒. È possibile selezionare più capi.

- Confermare il sensore OK.

L'asciugatrice ha impostato il programma ideale.

Attenzione: se si spegne l'asciugatrice viene cancellata la selezione dei capi.

Modificare / cancellare / mostrare la selezione dei capi

Sul sensore Capi appare ora un numero che indica quanti capi sono stati selezionati.

Mix di capi	2:00 h	10:30
Livello asciug.	Capi	
Pronto asc.	2	
Avvio alle		

- Sfiorando il sensore Capi è possibile *rivedere* i capi, eventualmente *modificarli* oppure *cancellarli*.

Eventualmente è necessario confermare .

- Selezionare eventualmente altri capi. Confermando un capo già selezionato è possibile deselezionarlo e la spunta ☒ si spegne.
- Confermare il sensore OK.
- Eventualmente, è possibile inoltre modificare di nuovo il livello di asciugatura, sfiorando il sensore Livello asciug..

Avviare programma

- Sfioccare il sensore lampeggiante Start/Stop.

Un programma in corso non può più essere modificato.

La selezione dei capi viene cancellata a programma ultimato e deve essere impostata nuovamente la prossima volta.

Elenco dei capi

Costumi da bagno
Accappatoi
Lenzuola
Reggiseni/ Lingerie
Camicette
Giacche in pile
Tende
Asciugamani
Jeans
Camicie
Capi outdoor
Maglioni
Pigiama
Calzini
Capi sport
Pantaloni in tessuto
T-Shirt
Tovaglie
Intimo

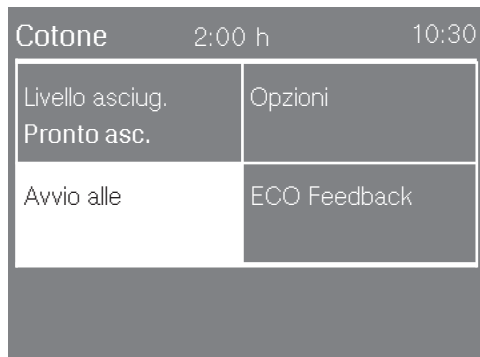
Livello di asciugatura selezionabile:

- Pronto asciutto o
- Stiro a mano ò

Posticipo avvio

Selezionare

Attivando il posticipo avvio si può decidere di avviare il programma successivamente, fino a un massimo di 24 h. tal modo è possibile approfittare della tariffa elettrica notturna più conveniente. Premessa: l'orologio è stato impostato correttamente.



- Dopo aver selezionato il programma, sfiorare il sensore **Avvio alle**.

Consiglio: attraverso le impostazioni è possibile selezionare l'ora di fine invece dell'ora di avvio. In questo caso a questo punto nel display apparirebbe **Fine alle**.



- Con i sensori **-** e **+** impostare l'ora (minuti a intervalli di 15 min.).

- Confermare ogni volta sfiorando il sensore **OK**.

Avviare

- Sfiare il sensore lampeggiante **Start/Stop**.

Nel display viene visualizzata l'ora in cui si attiva l'avvio automatico del programma.

Dopo circa ogni ora il tamburo ruota (per contenere la formazione di pieghe).

Modificare

- Sfiare il sensore **Modificare**.
- Sfiare il sensore con l'ora dell'avvio di programma.

Se si desidera, è possibile avviare subito oppure modificare l'ora.

- Sfiare il sensore relativo.

Aggiungere/prelevare biancheria

- È possibile aprire lo sportello e aggiungere biancheria o prelevarla.
- Sfiare il sensore lampeggiante **Start/Stop** affinché il tempo continui a scorrere.

Interrompere

- Sfiare il sensore **Start/Stop**.
- Confermare **Annullare posticipo avvio**.

I diversi programmi

Cotone		massimo 9,0 kg*
Secco, Pronto asciutto +, Pronto asciutto, Leggermente asciutto		
Capi	capi in cotone a uno o più strati: magliette, indumenti intimi, biancheria per bebè, abbigliamento da lavoro, giacche, coperte, grembiuli, camici, asciugamani, teli da bagno, accappatoi, lenzuola di spugna, mollettoni	
Avvertenza	– Secco: da selezionare per capi di differente struttura, a più strati e spessi. – La maglieria (magliette, indumenti intimi e per bebè) non va asciugata col programma Secco per evitare che si restringa.	
Stiro a mano Δ, Stiro a mano ΔΔ, Stiratrice		
Capi	tessuti in cotone o lino che devono essere trattati: tovaglie, tovaglioli, lenzuola, biancheria inamidata	
Avvertenza	Lasciare arrotolata la biancheria da stirare a macchina per mantenerla umida.	
Lava/Indossa		massimo 4,0 kg*
Pronto asciutto +, Pronto asciutto, Leggermente asciutto, Stiro a mano Δ, Stiro a mano ΔΔ		
Capi	capi e indumenti facili da trattare in fibre sintetiche o miste o cotone: abiti da lavoro, grembiuli, pullover, vestiti, pantaloni, tovaglie e tovaglioli, calze	
Delicati		massimo 2,5 kg*
Pronto asciutto +, Pronto asciutto, Leggermente asciutto, Stiro a mano Δ, Stiro a mano ΔΔ		
Capi	i tessuti delicati contraddistinti dal simbolo  sull'etichetta di fibre sintetiche, fibre miste, seta artificiale oppure cotone facile da trattare, ad es. camicie, camicette, biancheria intima delicata, capi con applicazioni	
Avvertenza	Ridurre il carico per contenere al minimo la formazione di pieghe.	

* Peso biancheria asciutta

I diversi programmi

Express		massimo 4,0 kg*
Secco, Pronto asciutto +, Pronto asciutto, Leggermente asciutto, Stiro a mano Δ, Stiro a mano ΔΔ, Stiratrice		
Capi	indumenti non delicati, indicati per il programma Cotone	
Avvertenza	durata programma abbreviata	
Automatic plus		massimo 5,0 kg*
Pronto asciutto +, Pronto asciutto, Leggermente asciutto, Stiro a mano Δ, Stiro a mano ΔΔ		
Capi	capi e indumenti di diversa composizione, asciugabili col programma <i>Cotone</i> e <i>Lava/Indossa</i>	
Jeans		massimo 3,0 kg*
Pronto asciutto +, Pronto asciutto, Leggermente asciutto, Stiro a mano Δ, Stiro a mano ΔΔ		
Capi	capi in jeans: pantaloni, giacche, gonne, camicie	
Camicie		massimo 2,0 kg*
Pronto asciutto +, Pronto asciutto, Leggermente asciutto, Stiro a mano Δ, Stiro a mano ΔΔ		
Capi	camicie e camicette	
Trattamento lana		massimo 2,0 kg*
Capi	tessuti in lana o misto lana: pullover, giacche fatte a maglia, calze	
Avvertenza	– I capi in lana vengono resi soffici e ariosi in poco tempo, ma non asciugati completamente. – A programma ultimato prelevare subito gli indumenti.	

* Peso biancheria asciutta

I diversi programmi

Trattamento seta		massimo 1,0 kg*
Capi	capi in seta asciugabile a macchina: camicette e camicie	
Avvertenza	– Programma per ridurre la formazione di pieghe; ma i capi non vengono asciugati del tutto. – A programma ultimato prelevare subito gli indumenti.	
Vapore Stiro facile		massimo 1,0 kg*
Pronto asciutto, Stiro a mano Δ		
Capi	– capi e biancheria in cotone o lino – tessuti in cotone facile da trattare, capi e indumenti di fibre miste o sintetiche: pantaloni in cotone, giacconi, camicie	
Avvertenza	– Per tutti i capi che – prima di stirarli devono essere inumiditi. – presentano delle pieghe e devono essere stirati. – Impostare <i>Stiro a mano Δ</i> se gli indumenti devono essere stirati. – Se si usa questo programma viene prelevata acqua dal contenitore condensa. L'acqua viene iniettata nel tamburo attraverso una valvola nell'apertura. Per questo è necessario che il contenitore condensa sia pieno d'acqua almeno fino al contrassegno -min-. – Il rumore della macchina può aumentare dato che si attiva la pompa dell'acqua di condensa.	

* Peso biancheria asciutta

I diversi programmi

Toglipieghe Stiro facile		massimo 1,0 kg*
Pronto asciutto, Stiro a mano Δ		
Capi	– capi e biancheria in cotone o lino – tessuti in cotone facile da trattare, capi e indumenti di fibre miste o sintetiche: pantaloni in cotone, giacconi, camicie	
Avvertenza	– Indicato per biancheria/tessuti asciutti e umidi. – Impostare <i>Stiro a mano Δ</i> se gli indumenti devono essere stirati. – Programma per contenere la formazione di pieghe dopo la centrifugazione in lavatrice. – A programma ultimato prelevare subito gli indumenti.	
Capi outdoor		massimo 2,5 kg*
Pronto asciutto, Stiro a mano Δ		
Capi	capi di vestiario outdoor, asciugabili a macchina	
Impermeabilizzare		massimo 2,5 kg*
Pronto asciutto		
Capi	per capi asciugabili a macchina; ad es. in microfibre, tute da sci e capi outdoor, indumenti in cotone fine e spesso (popeline), tovaglie	
Avvertenza	– Il programma è dotato di uno speciale ciclo di fissaggio per il prodotto impermeabilizzante. – I capi da impermeabilizzare devono venire trattati esclusivamente con prodotti contraddistinti dalla dicitura "indicato per tessuti a membrana". Tali prodotti contengono componenti chimiche al fluoro. – Non asciugare capi impregnati con prodotti a base di paraffina! Pericolo d'incendio!	

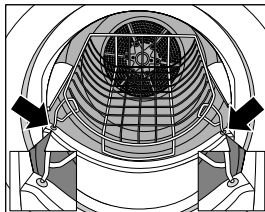
* Peso biancheria asciutta

I diversi programmi

Capi sport		massimo 3,0 kg*
Pronto asciutto +, Pronto asciutto, Leggermente asciutto, Stiro a mano Δ, Stiro a mano ΔΔ		
Capi	capi per sport e fitness, asciugabili a macchina	
Cuscini medi		1-2 cuscini fino a 80x40 cm
Cuscini grandi		1 cuscino fino a 80x80 cm
Pronto asciutto		
Capi	guanciali lavabili di piume, piumino o fibre sintetiche	
Avviso	Dopo l'asciugatura, soprattutto i cuscini possono risultare ancora umidi; asciugare nuovamente il cuscino con questo programma finché risulta asciutto.	
Igiene cotone		massimo 4,0 kg*
Pronto asciutto		
Capi	capi in cotone o lino, a contatto con la pelle, ad es. biancheria intima, da bebè e da letto, asciugamani di spugna	
Avvertenza	La durata del programma viene prolungata a una temperatura costante (temperatura costante prolungata). In tal modo vengono eliminati in gran parte dal bucato microbi, acari e allergeni. Non interrompere il programma per evitare che i microorganismi non vengano soppressi.	

* Peso biancheria asciutta

I diversi programmi

Aria calda		massimo 8,0 kg*
Capi	– per completare l'asciugatura di tessuti a più strati che per struttura non si asciugano uniformemente: giacche, cuscini, sacchi a pelo e altri capi voluminosi – per asciugare capi singoli: teli e costumi da bagno, strofinacci, asciugamani	
Avvertenza	Le prime volte evitare di impostare il tempo più lungo. Con l'esperienza si saprà qual è la durata di asciugatura corretta.	
Aria fredda		massimo 8,0 kg*
Capi	indumenti e capi che devono venire solo arieggiati	
Speciale cesto		carico massimo cesto: 3,5 kg
Avvertenza	– Questo programma si può selezionare solo con l'apposito cesto di asciugatura Miele (accessorio acquistabile). – Il programma (per asciugare o arieggiare) è indicato per indumenti, capi di vestiario e manufatti asciugabili a macchina e particolarmente sensibili all'usura meccanica. – Attenersi alle istruzioni per usare il cesto di asciugatura!	
		
Indumenti/manufatti	Leggere le istruzioni d'uso per il cesto di asciugatura.	

* Peso biancheria asciutta

I diversi programmi

Trattamento extra silenzioso (Silence)		massimo 9,0 kg*
Secco, Pronto asciutto +, Pronto asciutto, Leggermente asciutto, Stiro a mano Δ, Stiro a mano ΔΔ, Stiratrice		
Capi	capi e indumenti di diversa composizione, asciugabili col programma <i>Cotone</i> e <i>Lava/Indossa</i>	
Avviso	Per una minore rumorosità dell'asciugatrice negli orari di riposo.	
Cotone  **		massimo 9,0 kg*
Capi	biancheria e indumenti in cotone normalmente bagnati, come descritto sotto <i>Cotone Pronto asciutto</i>	
Avvertenza	– Viene asciugato solo fino al livello <i>Pronto asciutto</i>. – In base al consumo d'energia, il programma <i>Cotone</i>  è il più efficiente per asciugare capi in cotone normalmente bagnati.	

* peso biancheria asciutta

** Avvertenza per gli istituti di controllo:

- programma di controllo secondo decreto 392/2012/EU per l'etichetta energetica misurato secondo EN 61121 (senza opzioni)
- Se si seleziona *Cotone*  far defluire la condensa all'esterno col tubo di scarico.

Modificare lo svolgimento programma

Non è possibile cambiare il programma in corso per evitare di modificarlo inavvertitamente.

Per selezionare un nuovo programma si dovrà interrompere quello in svolgimento.

Programma in corso . . .

. . . interrompere e selezionare un nuovo programma

- Sfiare il sensore Start/Stop.
- Confermare Annullare programma.
- Nel display si accende Raffreddamento se sono state raggiunte determinate durate e temperature di asciugatura.
- Attendere finché Programma interrotto si accende.
- Per spegnere l'apparecchio, premere il tasto ①.
- Per accendere l'apparecchio, premere il tasto ①.
- Selezionare e avviare direttamente un nuovo programma.

. . . modificare

È possibile solo ancora aggiungere o rimuovere l'opzione Fase anti piega. Le altre opzioni selezionate prima di avviare il programma così come la durata o i livelli di asciugatura non possono più essere modificati.

- Sfiare il sensore Modificare.
- Confermare Opzioni.
- Confermare poi con OK.

. . . salvare

È possibile memorizzare un programma in corso tra i programmi preferiti.

- Sfiare il sensore Memorizzare.
- Continuare a leggere il capitolo "Programmi preferiti" dalla voce "2. Immettere il nome".

Aggiungere o prelevare biancheria

 Dopo aver prelevato/aggiunto biancheria avviare **subito** di nuovo il programma. Altrimenti: estrarre completamente la biancheria e distenderla di modo che si raffreddi.

 Pericolo di ustionarsi! Evitare di toccare la parte posteriore del tamburo al momento di togliere o aggiungere indumenti! La temperatura nel tamburo è alta.

- Aprire lo sportello.
- Aggiungere o togliere gli indumenti che si desidera.
- Chiudere lo sportello.
- Sfiare il sensore Start/Stop per far continuare il programma.

Durata programma

Se si modifica il programma, anche la durata visualizzata nel display può variare.

Svuotare il contenitore della condensa

La condensa che si produce durante l'asciugatura si raccoglie nell'apposito contenitore.

Svuotare il contenitore della condensa dopo il programma di asciugatura.

Se la condensa raggiunge il livello massimo nel contenitore si accende *Vuotare condensa*.

Cancellare *Vuotare condensa*: con l'asciugatrice accesa, aprire e chiudere lo sportello.

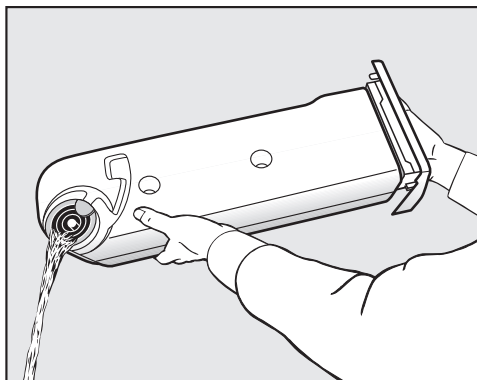
⚠ Per non danneggiare lo sportello e il pannello con l'impugnatura al momento di estrarre il contenitore della condensa: chiudere sempre completamente lo sportello*.

*Se l'incernieratura dello sportello è a destra, questa avvertenza può essere ignorata.



- Estrarre di sede il contenitore della condensa.

- Per evitare che la condensa trabocchi, trasportare il contenitore della condensa orizzontalmente, impugnando il pannello e la parte posteriore.



- Svuotare il contenitore della condensa.
- Sistemare il contenitore in sede nell'asciugatrice.

⚠ L'acqua di condensa non è potabile! Se bevuta può nuocere alle persone e agli animali.

L'acqua di condensa si può utilizzare per il programma *Vapore Stiro facile*. Per quest'operazione il contenitore della condensa deve essere pieno, v. qui di seguito.

Manutenzione e pulizia

Preparare il contenitore della condensa per il programma Vapore Stiro facile.

⚠ Col programma *Vapore Stiro facile* viene condotta acqua di condensa accumulatasi dal contenitore condensa nel tamburo. Per questo è necessario che il contenitore condensa sia pieno d'acqua almeno fino al contrassegno **-min-**.



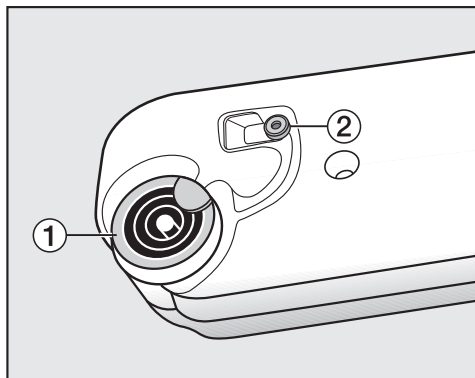
Il contrassegno **-min-** si trova a sinistra sulla parte anteriore.

- Usare l'acqua di condensa formatasi durante l'asciugatura.

Se il contenitore condensa è vuoto

- Si può riempire il contenitore con acqua di condensa convenzionale (per stirare).

Usare acqua del rubinetto solo in via eccezionale. Se si usa spesso, l'ugello del nebulizzatore (nell'apertura di carico) può incrostarsi di calcare.



1 manicotto, 2 guarnizione in gomma

- Lasciar scorrere l'acqua attraverso gli anelli del manicotto 1.

⚠ Riempire solo con acqua pulita! Non si possono aggiungere profumi, detersivi o altre sostanze.

Controllare di tempo in tempo la guarnizione in gomma

Se è stata usata spesso acqua dal rubinetto, è possibile che si siano formate delle macchie bianche di calcare sulla guarnizione di gomma 2.

- Togliere con prudenza i resti di calcare dalla guarnizione in gomma 2 con uno straccio umido.
- Sistemare in sede il contenitore condensa fino alla battuta di arresto.

Filtri impurità

L'asciugatrice dispone di 2 filtri impurità nell'apertura di carico: il filtro superiore e quello inferiore trattengono la peluria durante il processo di asciugatura.

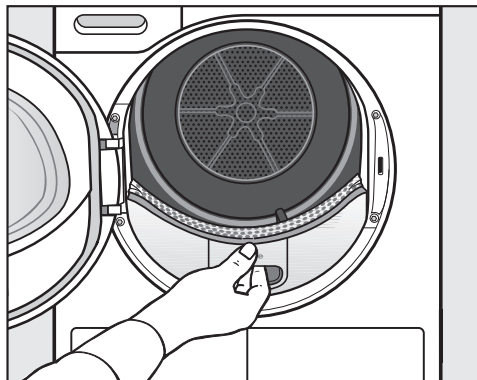
Eliminare la peluria visibile

Eliminare i depositi di peluria dopo ogni uso.

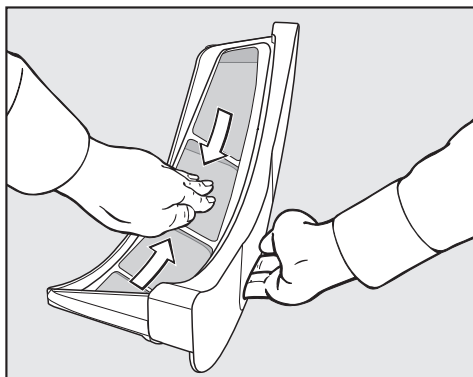
Consiglio: per non toccare la peluria, si può usare l'aspirapolvere.

- Aprire lo sportello.

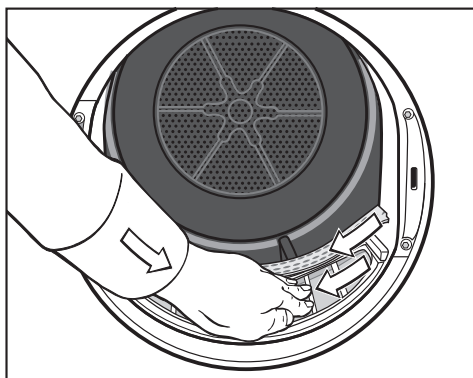
⚠ Dapprima si dovrà togliere il flacone profumato (se utilizzato). V. capitolo "Flacone profumato".



- Estrarre il filtro impurità superiore tirandolo in avanti.



- Eliminare i depositi di peluria (v. frecce) . . .



- . . . dalle superfici di ogni filtro impurità.
- . . . dal dispositivo forato che respinge la biancheria.
- Inserire il filtro superiore fino alla battuta di arresto.
- Chiudere lo sportello.

Se si notano forti intasamenti: v. qui di seguito.

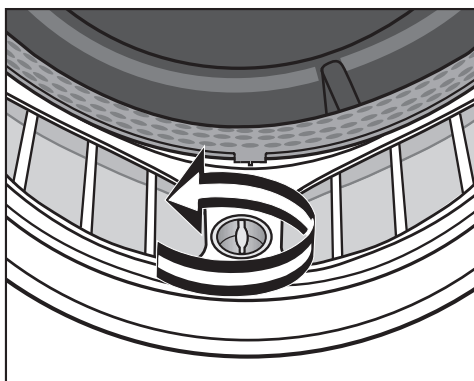
Manutenzione e pulizia

Pulire a fondo i filtri impurità e il vano del circuito di ventilazione

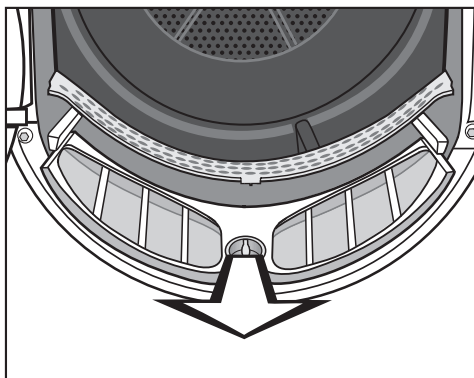
Pulire a fondo quando la durata del programma di asciugatura si prolunga oppure le superfici dei filtri impurità sono incollati o intasati.

⚠ Se si usa il flacone profumato: estrarlo!

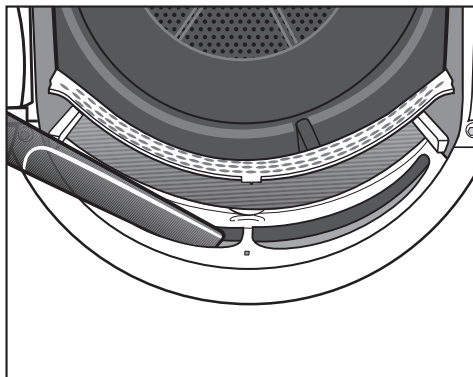
- Estrarre il filtro impurità superiore tirandolo in avanti.



- Girare fino all'arresto la manopola gialla del filtro inferiore in direzione della freccia.



- Estrarre il filtro inferiore afferrando la manopola.



- Servendosi di un aspirapolvere e bocchetta di aspirazione lunga, eliminare i depositi di peluria dal vano del circuito di ventilazione superiore (aperture).

Pulizia filtri impurità con acqua

- Sciacquare le superfici dei filtri con acqua corrente calda.
- Agitare i filtri impurità e asciugarli con precauzione.

⚠ Se i filtri sono bagnati, il corretto funzionamento dell'asciugatrice può risultare compromesso!

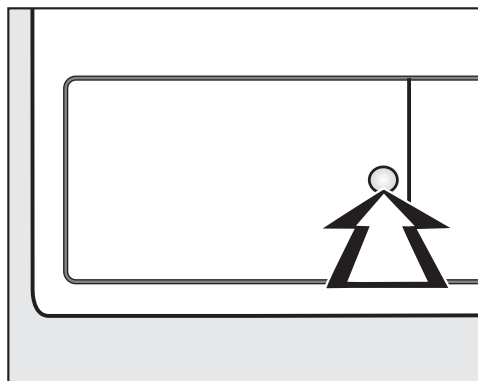
- Inserire il filtro inferiore fino alla battuta di arresto e bloccare la manopola gialla.
- Inserire il filtro superiore fino alla battuta di arresto.
- Chiudere lo sportello.

Filtro zoccolo

Pulire il filtro zoccolo solo se si accende *Pulire circuito aria*.

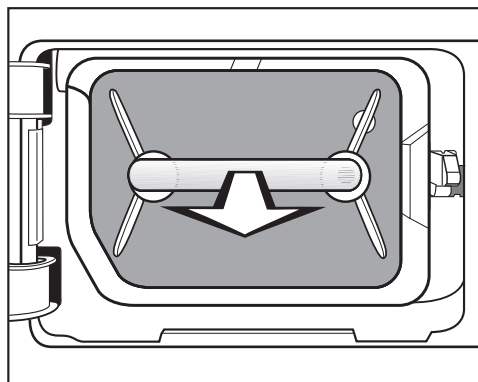
Cancellare *Pulire circuito aria*: spegnere e accendere l'asciugatrice / confermare con OK.

Togliere di sede



- Per aprire lo sportello del filtro, premere sulla superficie rotonda incavata sullo sportello dello scambiatore di calore.

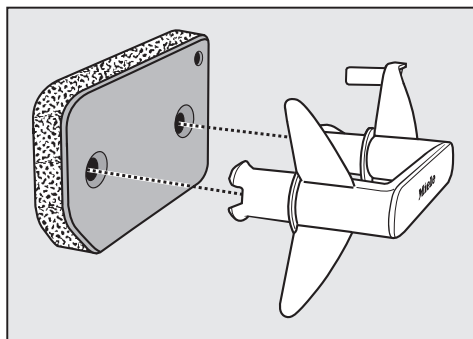
Lo sportellino si apre.



- Afferrare l'impugnatura del filtro zoccolo e toglierlo di sede.

Nell'asciugatrice viene estratto il perno di guida destro. Il perno fa sì che lo sportello dello scambiatore di calore si chiuda solo se il filtro zoccolo è inserito correttamente.

Pulire



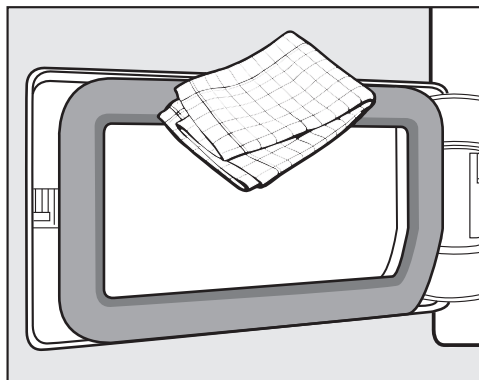
- Togliere l'impugnatura dal filtro zoccolo.
- Lavare accuratamente il filtro zoccolo con acqua corrente.
- Premere con forza il filtro zoccolo.

⚠ Prima di rimettere in sede il filtro zoccolo dovrà essere solo umido. Altrimenti può subentrare un'anomalia.

- Togliere la peluria dall'impugnatura con uno straccio umido.

Manutenzione e pulizia

Sportellino per il filtro zoccolo



- Eliminare la peluria con uno straccio umido.
Fare attenzione a non danneggiare la guarnizione di gomma!
- Controllare se le centine di raffreddamento sono sporche di peluria (v. qui di seguito).

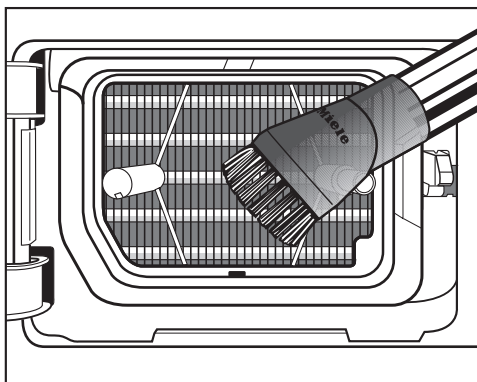
Controllare lo scambiatore di calore

⚠ Pericolo di ferirsi! Non toccare con le mani le centine di raffreddamento. Pericolo di tagliarsi.

- Controllare se si è accumulata peluria.

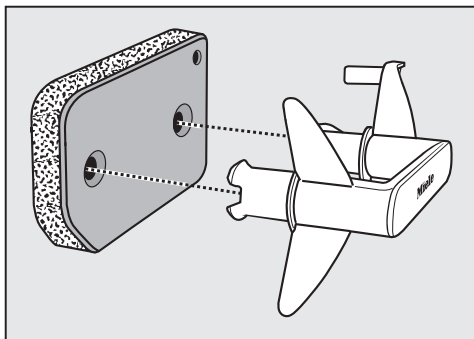
Se si notano residui di sporco:

⚠ Usare l'aspirapolvere con la bocchetta a pennello. Passare il pennello senza premerlo contro le centine dello scambiatore di calore. Fare attenzione che le centine non vengano piegate o danneggiate!



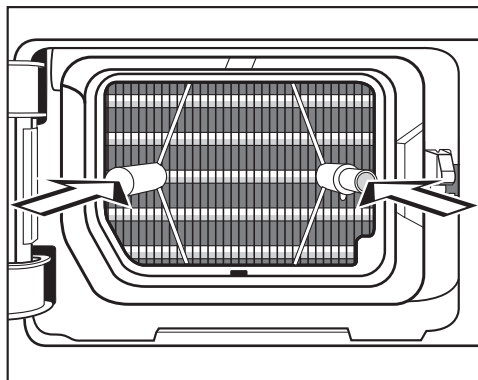
- Passare l'aspirapolvere con la dovuta precauzione.

Reinserimento



- Inserire correttamente il filtro zoccolo sull'impugnatura.

Per poter inserire esattamente il filtro zoccolo nello scambiatore di calore:



- Inserire correttamente dapprima l'impugnatura col filtro zoccolo nei due perni di guida:

- la scritta Miele sull'impugnatura non deve essere sottosopra!

- Inserire completamente il filtro.

Inserendo il filtro, viene inserito anche il perno di guida destro.

- Chiudere lo sportellino dello scambiatore di calore.

⚠ L'asciugatrice può essere usata solo se il filtro è inserito e lo sportellino dello scambiatore di calore è stato chiuso. Il sistema di condensa è a tenuta stagna e l'asciugatrice funziona perfettamente solo se lo sportellino è chiuso!

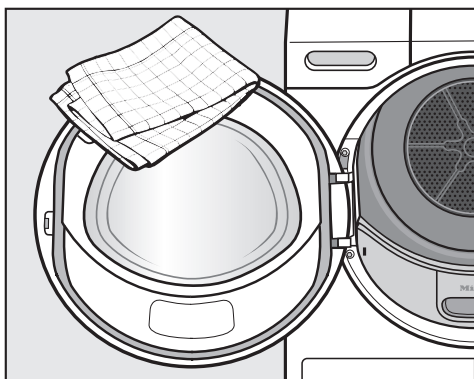
Asciugatrice

⚠ Staccare l'asciugatrice dalla rete elettrica.

⚠ Evitare di usare solventi, prodotti abrasivi, prodotti per il vetro o universali!

A causa della loro composizione potrebbero intaccare e rovinare le superfici di materiale sintetico.

- Pulire l'asciugatrice con uno straccio umido e morbido, un prodotto non aggressivo o acqua e sapone.



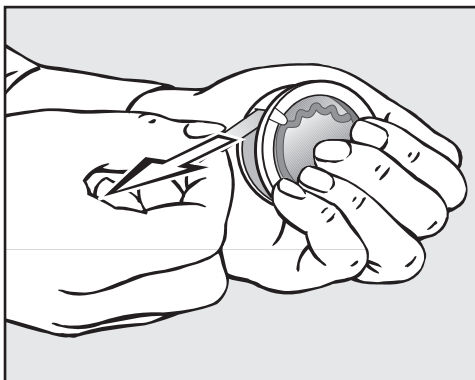
- Pulire a fondo la guarnizione sulla parte interna dello sportello con uno straccio umido.
- Asciugare poi con uno straccio morbido.
- Pulire le superfici in acciaio (ad es. il tamburo) con un prodotto specifico per acciaio (non è strettamente necessario).

Se si desidera che la biancheria ottenga un profumo particolare, usare il flacone profumato (accessorio acquistabile).

⚠ Leggere prima le avvertenze contenute nel capitolo "Consigli e avvertenze", voce "Usare il flacone profumato (accessorio acquistabile)".

Sistemare in sede il flacone profumato

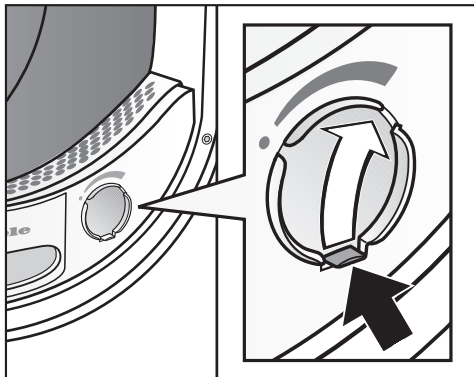
Tenere il flacone solo come illustrato. Non tenerlo obliquamente o inclinarlo se no esce il profumo.



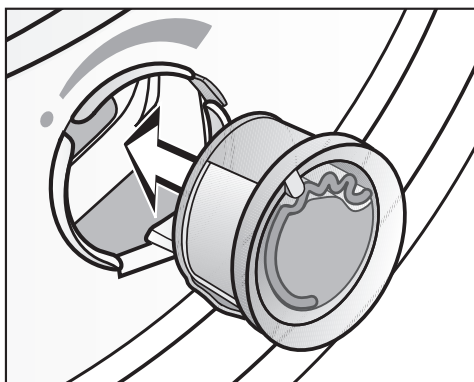
- Afferrare bene il flacone affinché non si apra inavvertitamente!
- Togliere il sigillo di protezione.
- Aprire lo sportello dell'asciugatrice.

Il flacone viene inserito nel filtro impurità superiore. È presente un'apertura a destra accanto all'impugnatura.

Se non si usa il flacone profumato: l'apertura deve rimanere sempre chiusa (spostare completamente in basso con la linguetta)!

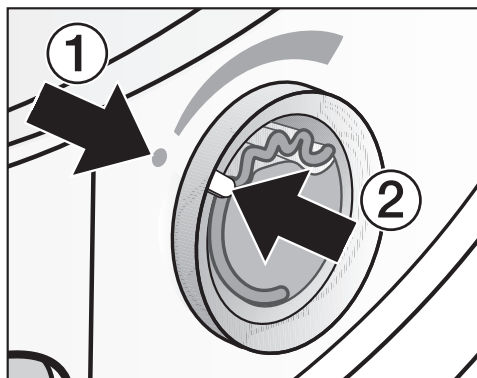


- Aprire l'apertura con la linguetta fino a quando la linguetta è sopra a destra.

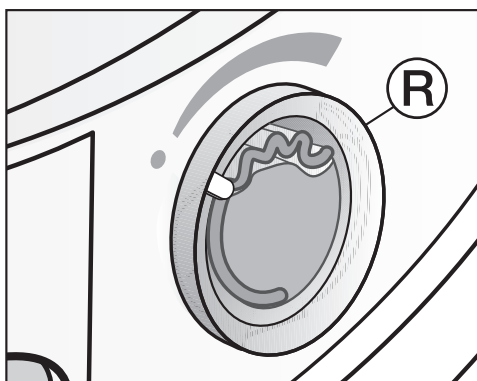


- Inserire il flacone nell'apertura fino alla battuta di arresto.

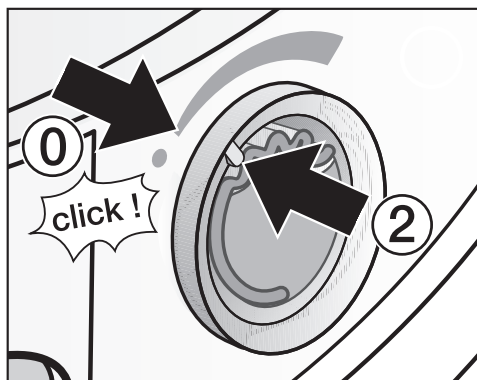
Flacone profumato



I contrassegni ① e ② devono essere uno di fronte all'altro.



- Girare verso destra quel tanto che basta l'anello esterno (R).

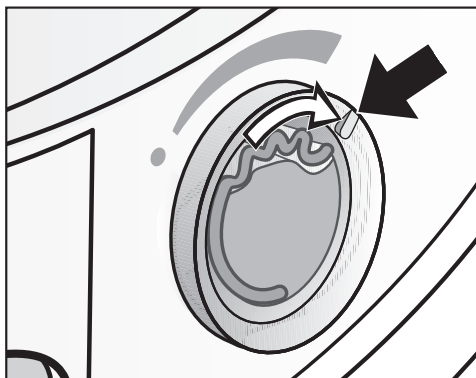


- Si sente una lieve resistenza e un lieve "clic".

Il contrassegno ② deve trovarsi in posizione ①: questa è la posizione in cui si sente la lieve resistenza.

Prima di asciugare il bucato

Si può scegliere l'intensità del profumo.

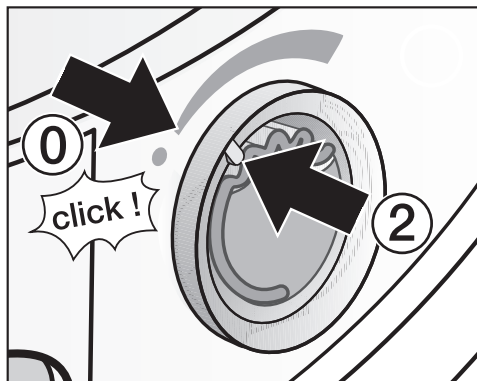


- Girare verso destra l'anello esterno: più si apre il flacone, più intenso è il profumo.

Una trasmissione di profumo soddisfacente avviene solo se la biancheria è umida e la durata di asciugatura è più lunga e con una trasmissione di calore sufficiente. Il profumo si sente anche nel locale dove si trova l'asciugatrice. Nessuna trasmissione di profumo nel programma *Aria fredda*.

Al termine del programma di asciugatura

Per non far disperdere inutilmente il profumo:



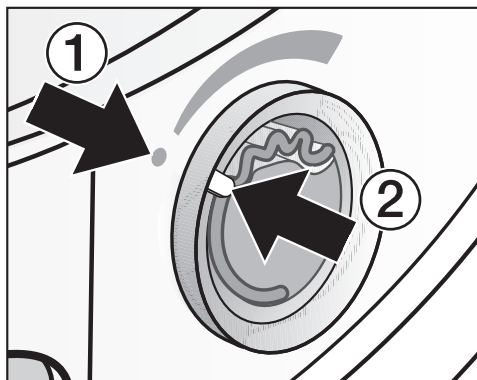
- Girare l'anello esterno verso sinistra fino a quando il contrassegno ② si trova in posizione ①.

– Si sente una lieve resistenza.

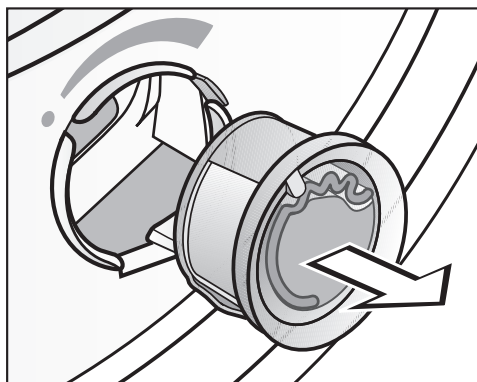
Se di tempo in tempo si vuole asciugare senza profumo: togliere il flacone profumato e conservarlo nella confezione, v. qui di seguito.

Sostituire il flacone profumato

Se l'intensità del profumo non è più sufficiente:



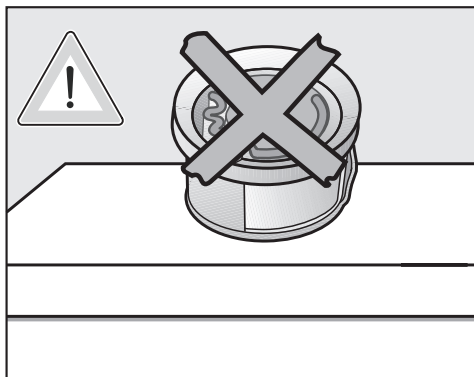
- Girare l'anello esterno verso sinistra fino a quando i contrassegni ① e ② si trovano uno di fronte all'altro.



- Sostituire il flacone profumato.

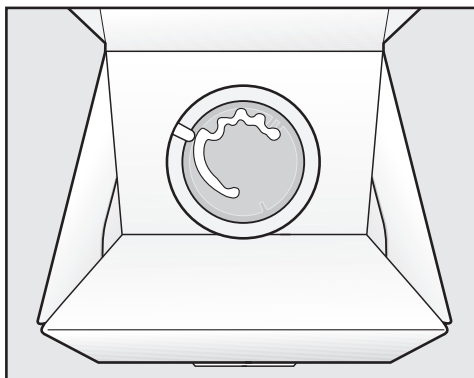
Il flacone può essere ordinato dal concessionario Miele, presso il servizio assistenza Miele e in Internet.

Flacone profumato



⚠ Non appoggiare mai il flacone se non esce il profumo.

Conservare il flacone solo nella confezione



- Se il flacone viene conservato, ad es. durante le pulizie del filtro impurità: non conservare mai la confezione a testa in giù o di taglio affinché il profumo non possa uscire.
- Conservare al fresco e in un luogo asciutto
- Non esporre al sole
- Quando si compra nuovo: togliere il sigillo di protezione solo poco prima dell'uso

Pulire i filtri impurità

Se non si puliscono i filtri impurità e il filtro zoccolo, l'intensità del profumo si riduce!

⚠ Il flacone profumato deve essere estratto quando viene pulito il filtro impurità.

⚠ Per non far uscire il profumo: conservare il flacone solo nella confezione come illustrato!

- Pulire i filtri impurità e il filtro zoccolo: v. capitolo "Manutenzione e pulizia".

Interventi in caso di anomalie

Le anomalie, per lo più, si possono eliminare facilmente. Se quindi non si ricorre subito al servizio assistenza, è possibile risparmiare tempo e denaro. Nelle tabelle sono riportate le cause delle anomalie più frequenti e il modo per eliminarle senza alcun problema. Avvertenza!

 Le riparazioni di apparecchiature elettriche vanno fatte esclusivamente da persone qualificate autorizzate. Interventi fatti in modo non adeguato possono costituire una fonte di pericolo per l'utente.

Indicazioni nel display

Anomalia	Causa e intervento
Dopo l'accensione si accende Codice PIN 000	Il codice PIN è attivato. ■ V. capitolo "Menù impostazioni", voce "Codice PIN".
 Correggere il carico si accende dopo l'interruzione del programma	Per alcuni programmi, il programma si interrompe se il carico è ridotto o manca. La stessa situazione può subentrare se gli indumenti sono già asciutti. ■ Aprire e chiudere lo sportello per continuare il programma. ■ Per singoli capi, usare il programma <i>Aria calda</i> . È possibile che la biancheria si sia distribuita in modo non corretto oppure arrotolata. ■ Sciogliere la biancheria ed eventualmente prelevare una parte. ■ Riavviare il programma.
 Guasto tecnico F Se il riavvio non ha esito positivo contattare l'assistenza tecnica si accende dopo l'interruzione del programma	Non è possibile stabilire subito la causa. ■ Spegner e riaccendere l'asciugatrice. ■ Avviare un programma. Se il programma si interrompe nuovamente e vengono visualizzate anomalie, si tratta di un guasto. Contattare il servizio assistenza Miele.

Cosa fare se ...?

Anomalia	Causa e intervento
 Informazioni Pulire circuito aria. si accende a programma ultimato	I filtri sono intasati di peluria. ■ Pulire i filtri impurità. ■ Pulire il filtro dello zoccolo. V. capitolo "Manutenzione e pulizia". Disattivare il consiglio: ■ confermare con OK.
 Pulizia circuito aria. Pulire il filtro impurità e controllare il percorso dell'aria. si accende dopo l'interruzione del programma	I filtri sono molto intasati di peluria. ■ Pulire i filtri impurità. ■ Pulire il filtro dello zoccolo. Pulire il circuito aria: ■ pulire la sede dei filtri al di sotto del filtro dello zoccolo; ■ lo scambiatore di calore. Disattivare i consigli: ■ spegnere e riaccendere l'asciugatrice.
 Vuotare condensa. Vuotare il contenitore dell'acqua di condensa oppure controllare il tubo di scarico si accende dopo l'interruzione del programma	Il contenitore della condensa è pieno o il tubo di scarico è strozzato. ■ Vuotare il serbatoio della condensa. ■ Controllare il tubo di scarico. Disattivare il consiglio: ■ con l'asciugatrice accesa, aprire e chiudere lo sportello oppure spegnere e accendere l'asciugatrice.
 Info Riempire il contenitore della condensa	Questo è un promemoria: se si usa il programma <i>Vapore Stiro facile</i> viene prelevata acqua dal contenitore condensa. È necessario che il contenitore condensa sia pieno d'acqua almeno fino al contrassegno -min-. ■ Confermare con OK. ■ Aprire e chiudere lo sportello per continuare il programma.
 Informazioni Aprire e chiudere lo sportello di carico	Dopo la selezione del programma <i>Vapore Stiro facile</i> viene ricordato che si deve inserire la biancheria. ■ Sistemare la biancheria nel cestello.

Cosa fare se ...?

Anomalia	Causa e intervento
Raffreddamento extra.	Il programma è finito ma il bucato viene ancora raffreddato. ■ Si può prelevare il bucato e stenderlo oppure lasciarlo raffreddare.

Cosa fare se ...?

Risultato di asciugatura insoddisfacente

Anomalia	Causa e intervento
La biancheria non risulta asciutta come si desidera	Il carico era composto da capi di composizione molto diversa. ■ Completare l'asciugatura con <i>Aria calda</i>. ■ La prossima volta impostare un programma adatto. Consiglio: per alcuni programmi è possibile adattare individualmente l'umidità residua. V. capitolo "Menù impostazioni".
La biancheria o i cuscini di piume hanno un odore sgradevole dopo l'asciugatura.	Il dosaggio del detersivo per il lavaggio era scarso. Le piume emanano un odore specifico con il calore. ■ Biancheria: per il lavaggio, aggiungere abbastanza detersivo. ■ Cuscini: far arieggiare al di fuori dall'asciugatrice. ■ Se si desidera un particolare profumo dopo l'asciugatura, usare il flacone profumato (accessorio acquistabile) durante l'asciugatura.
A programma ultimato, i capi di fibre sintetiche sono carichi di elettricità statica.	I tessuti sintetici tendono a caricarsi di elettricità statica. ■ Se si aggiunge ammorbidente all'ultimo risciacquo, la carica elettrostatica diminuisce durante il programma di asciugatura.
Si è formata peluria.	Durante il programma di asciugatura la peluria, formata in seguito all'uso e in parte al lavaggio, si stacca dagli indumenti. L'usura con l'asciugatrice è minima. La peluria e le palline vengono raccolte dai filtri impurità e da quello dello zoccolo e si possono eliminare facilmente. ■ V. capitolo "Manutenzione e pulizia".

Altre anomalie

Anomalia	Causa e intervento
Il programma di asciugatura dura troppo a lungo o addirittura si interrompe*.	Eventualmente la temperatura ambiente è salita troppo. ■ Arieggiare affinché la temperatura ambiente non aumenti troppo.
	Residui di detersivo, peli e peluria possono causare intasamenti. Le centine di raffreddamento possono essere intasate. ■ Pulire i filtri impurità e il filtro zoccolo. ■ Eliminare i depositi visibili di peluria: . . . in basso a sinistra, dietro lo sportellino nel vano dello scambiatore di calore (v. capitolo "Manutenzione e pulizia"); . . . dalle centine di raffreddamento, dietro la griglia in basso a destra (v. alla fine di questo capitolo).
	La griglia a destra in basso è stata ostruita. ■ Togliere il cesto della biancheria o altre cose che ostruiscono l'apertura.
	I filtri impurità e quello dello zoccolo sono stati messi in sede bagnati. ■ I filtri devono essere asciutti.
	Il bucato non era stato sufficientemente centrifugato. ■ In futuro effettuare la centrifuga finale della lavatrice con un maggior numero di giri.
	Il carico era eccessivo. ■ Attenersi ai carichi massimi previsti per i diversi programmi.
	A causa delle parti metalliche (cerniere ed altro), il dispositivo elettronico non ha accertato correttamente il grado di umidità del bucato. ■ In futuro, aprire le cerniere. ■ Se il problema si ripresenta, in futuro asciugare i capi provvisti di cerniere lunghe solo col programma <i>Aria calda</i>.

Cosa fare se ...?

Anomalia	Causa e intervento
	* Prima di avviare un nuovo programma: ■ spegnere e riaccendere l'asciugatrice.
Si sentono rumori (gorgoglio / ronzio)	Non si tratta di un guasto! Il compressore (pompa di calore) è in funzione oppure è stato selezionato il programma <i>Vapore Stiro facile</i>. ■ Non è necessario alcun intervento. Sono rumori normali causati dal compressore o dalla pompa dell'acqua di condensa.
Non è possibile avviare alcun programma.	Non è possibile stabilire subito la causa. ■ Inserire la spina nella presa. ■ Accendere l'asciugatrice. ■ Chiudere lo sportello dell'asciugatrice. ■ Controllare l'interruttore dell'impianto elettrico.
	Si è verificata un'interruzione di corrente? Al ritorno della corrente il programma prosegue automaticamente.
Il display rimane spento e il tasto <i>Start/Stop</i> lampeggia lentamente.	È attivata la funzione standby. Non si tratta quindi di un guasto ma del regolare funzionamento. Se l'asciugatrice si trova nella fase antipiega, il tamburo ruota ad intervalli. ■ V. capitolo "Menù impostazioni", voce "Modalità spegnimento display".
L'asciugatrice è spenta a programma ultimato	L'asciugatrice si spegne automaticamente. Non si tratta quindi di un guasto ma del regolare funzionamento. ■ V. capitolo "Menù impostazioni", voce "Modalità spegnimento macchina".
L'illuminazione del tamburo non funziona.	La luce del tamburo si spegne automaticamente se lo sportello è chiuso. ... dopo alcuni minuti se lo sportello è aperto (risparmio energia). Quando si apre lo sportello, la luce del tamburo si accende se l'asciugatrice è accesa.

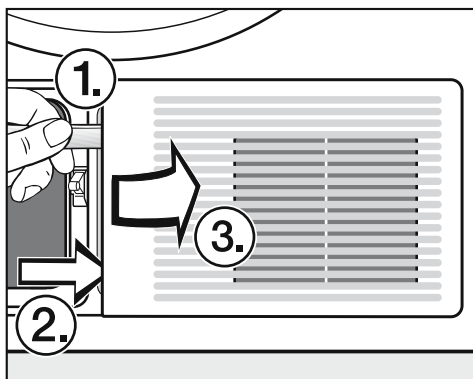
Anomalia	Causa e intervento
Il nebulizzatore non è sufficiente per la riumidificazione	Il filtro nel contenitore della condensa è intasato. ■ Pulire il filtro nel contenitore della condensa (accessorio acquistabile): v. alla fine di questo capitolo.
	L'ugello del nebulizzatore nell'apertura di carico è incrostato di calcare. ■ Sostituire l'ugello del nebulizzatore (accessorio acquistabile): v. alla fine di questo capitolo. ■ Usare solo l'acqua di condensa e non acqua dal rubinetto.

Cosa fare se ...?

Griglia in basso a destra

⚠ In via di massima, le centine di raffreddamento dietro la griglia in basso a destra non vanno pulite. In via eccezionale si dovranno pulire se la durata del programma di asciugatura si prolunga eccessivamente a causa della presenza di molta polvere e peluria nel locale.

- Aprire prima lo sportellino del filtro zoccolo in basso a sinistra.

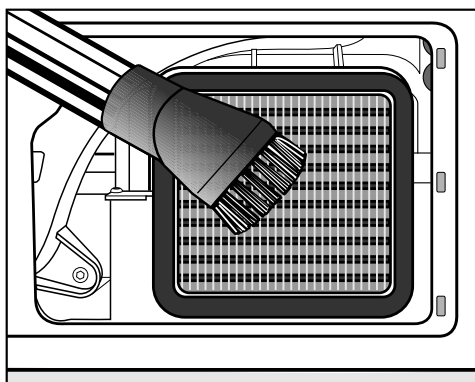


- Infilare il manico di un cucchiaio sotto la griglia.
- Staccare la griglia dalla parte superiore (1.).
- Staccare la griglia dalla parte inferiore (2.).
- Aprire la griglia verso destra (3.) ...
- ... ed estrarla con i suoi 3 ganci dalla parte anteriore dell'asciugatrice.

⚠ Pericolo di ferirsi! Non toccare con le mani le centine di raffreddamento. Pericolo di tagliarsi.

⚠ Usare l'aspirapolvere con la bocchetta a pennello. Passare il pennello senza premerlo contro le centine di raffreddamento.

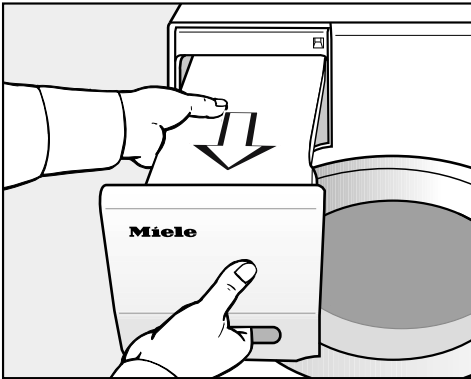
Non piegare o danneggiare le centine!



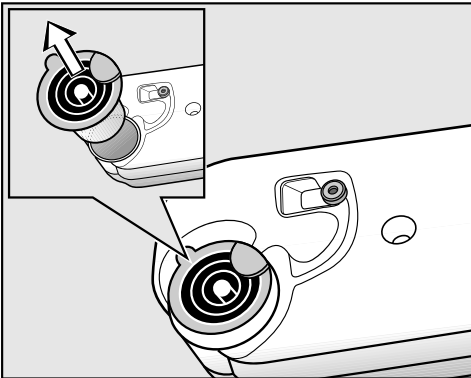
- Passare l'aspirapolvere con la dovuta precauzione.
- Inserire la griglia con i suoi 3 ganci nei buchi della parte anteriore (in basso a destra).
- Premere la griglia nel suo lato sinistro sopra e sotto.

Filtro impurità nel contenitore condensa

Eventualmente possono crearsi problemi durante il programma *Vapore Stiro facile*. Eventualmente il filtro impurità, che è collegato con un tubo alla guarnizione in gomma del contenitore della condensa, è intasato.

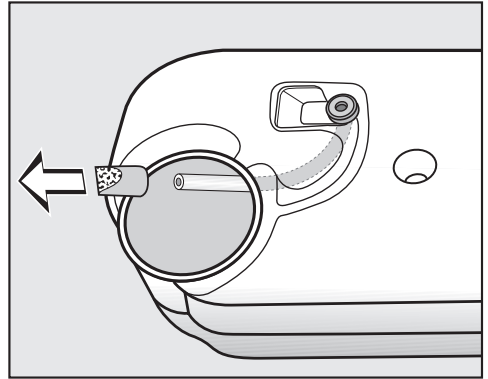


- Estrarre di sede il contenitore della condensa.



- Togliere il manicotto inserendo il dito sotto il "nasetto" laterale.

Non tirare con forza al tubo affinché non si stacchi!



- Inserire la parte terminale del tubo nell'apertura e tenerla stretta.
- Staccare con l'altra mano il filtro impurità dal tubo.
- Con la doccia, sciacquare il filtro fino a quando la peluria è eliminata.
- Reinserire il filtro pulito nel tubo.
- Lasciare scendere il tubo con il filtro nel contenitore della condensa.
- Inserire correttamente il manicotto nell'apertura del contenitore della condensa. Osservare l'illustrazione.

Cosa fare se ...?

Ugello del nebulizzatore per il programma Vapore Stiro facile

⚠ Se si formano incrostazioni di calcare all'ugello, il getto del nebulizzatore può essere compromesso. In questo caso l'ugello deve essere estratto e sostituito con uno nuovo (accessorio acquistabile).

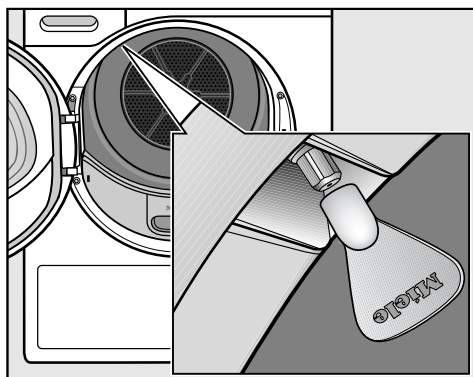
È possibile sostituire l'ugello solo con un utensile speciale. L'ugello nuovo sarà dotato di questo utensile.

⚠ Non usare nessun altro utensile. L'ugello o l'asciugatrice potrebbero rimanere danneggiati.

⚠ Il programma Vapore Stiro facile può essere attivato solo con l'ugello inserito!

■ Aprire lo sportello dell'asciugatrice.

In alto a sinistra nell'apertura di carico si vede l'ugello del nebulizzatore.



■ Inserire l'utensile sull'ugello.

■ Girare l'utensile verso sinistra e staccare così l'ugello.

■ Inserire il nuovo ugello nell'utensile.

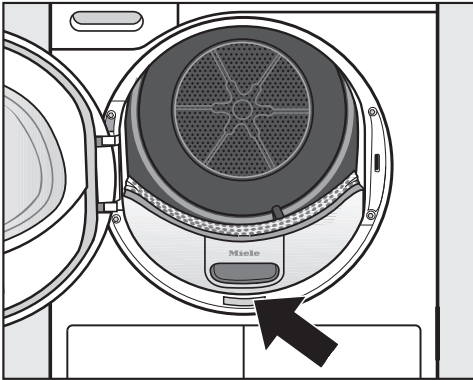
■ Girare l'utensile verso destra e avvitare così l'ugello.

Interventi

Se non è possibile eliminare l'anomalia, contattare il concessionario Miele o il servizio assistenza Miele.

Il numero di telefono del servizio assistenza è riportato alla fine del libretto delle istruzioni.

Comunicare all'operatore il modello e il numero di matricola dell'asciugatrice. I dati sono riportati nella targhetta di matricola all'interno dello sportello.



Accessori acquistabili

Gli accessori speciali per questa asciugatrice sono acquistabili presso il concessionario o il servizio assistenza Miele.



È possibile ordinare questi prodotti specifici e altri accessori anche in Internet.

Cestello per l'asciugatura

Il cestello consente di asciugare o arieggiare capi che non devono essere sottoposti a sollecitazione meccanica.

Flacone profumato

Se si desidera un particolare profumo dopo l'asciugatura, usare il flacone profumato durante l'asciugatura.

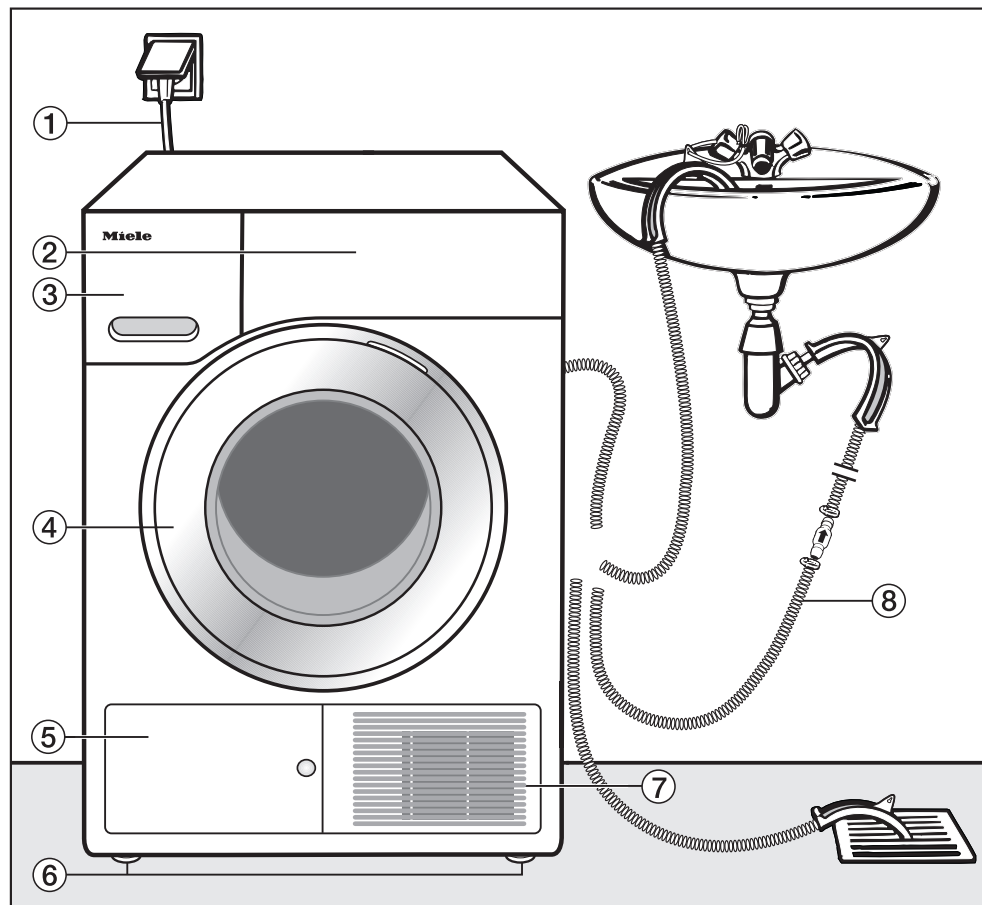
Condizioni di garanzia e durata

La garanzia dell'asciugatrice è valida per 2 anni.

Informazioni dettagliate riguardanti la garanzia sono contenute nel libretto con le condizioni di garanzia.

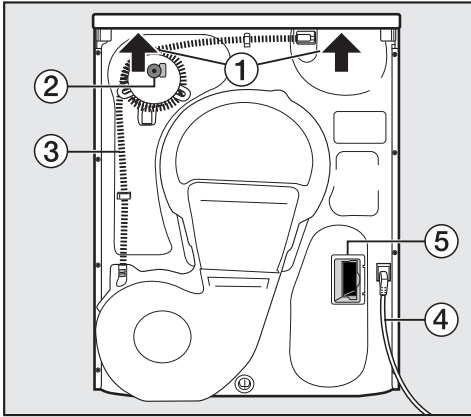
Posizionamento e collegamento

Vista anteriore



- | | |
|---|--|
| ① cavo collegamento elettrico | ⑤ sportellino scambiatore di calore
– non aprire durante l'asciugatura |
| ② pannello comandi | ⑥ quattro piedini regolabili in altezza |
| ③ contenitore condensa
– svuotare a programma ultimato | ⑦ apertura aria fresca
– non ostruire col cestello della biancheria o altri oggetti |
| ④ sportello
– non aprire durante l'asciugatura | ⑧ tubo di scarico per la condensa |

Vista posteriore



- ① sporgenza ripiano superiore con incassature per il trasporto (frecce)
- ② accessori per il collegamento esterno dell'acqua di condensa: fascetta, adattatore, fissatubo
- ③ tubo di scarico per la condensa
- ④ cavo collegamento elettrico
- ⑤ vano per modulo di comunicazione

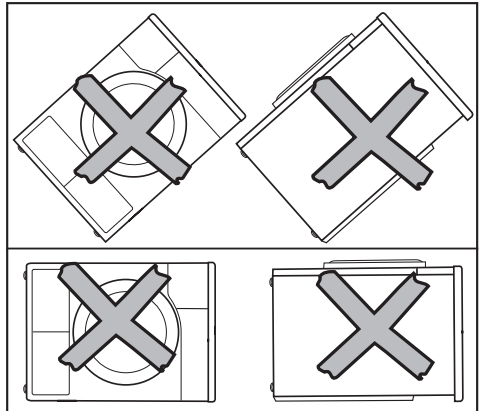
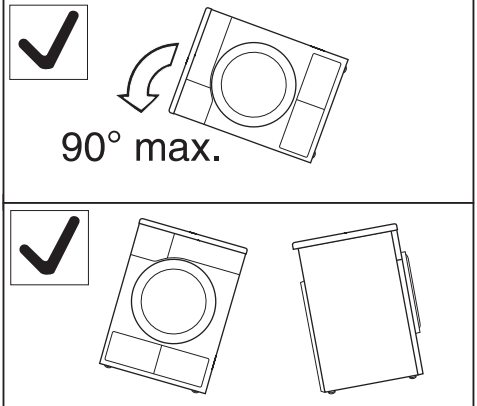
Trasportare l'asciugatrice

Per trasportare l'asciugatrice (dal fondo dell'imballaggio al luogo di collocazione) usare

- i piedini anteriori
- e le impugnature della parte sporgente posteriore del ripiano superiore.

⚠ Trasportare l'asciugatrice come illustrato qui di seguito.

⚠ Se l'asciugatrice viene trasportata in posizione orizzontale: girarla solo sul lato sinistro!



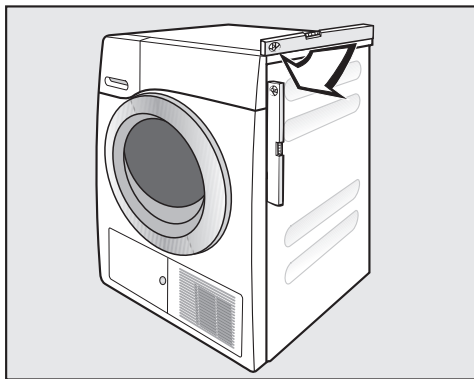
⚠ Se l'asciugatrice viene trasportata in modo diverso da quello descritto, è necessario mantenere un periodo di attesa di 1 ora circa prima di collegarla alla rete elettrica. La pompa termica, altrimenti, potrebbe rimanere danneggiata!

Posizionamento e collegamento

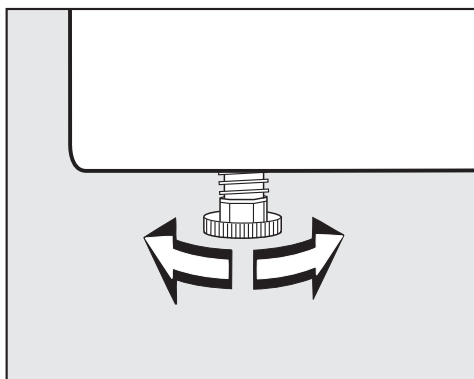
Posizionamento

Sistemare l'asciugatrice in piano

⚠ Nello spazio di apertura dello sportello non è consentito installare porte chiudibili, scorrevoli, o chiudibili nel senso inverso allo sportello.



Per funzionare perfettamente, questa asciugatrice deve essere allineata in piano.



Agendo coi piedini regolabili si potranno pareggiare eventuali irregolarità (fino a mezzo centimetro) del piano di appoggio.

Aerazione

⚠ Non ostruire l'apertura per l'aria fresca sulla parte anteriore! Lo scambiatore di calore non verrebbe sufficientemente raffreddato dall'aria.

⚠ Si raccomanda espressamente di non ostruire l'intercapedine tra la parte inferiore dell'asciugatrice e il pavimento con battiscopa, tappeti spessi e altro per non ostacolare l'afflusso d'aria.

L'aria che serve per il raffreddamento dello scambiatore di calore viene riscaldata e espulsa e quindi riscalda la temperatura ambiente! Il locale dovrà quindi essere sufficientemente aerato: ad es. aprire la finestra. In caso diverso, la durata di asciugatura si prolunga (consumo di energia elevato).

In caso di trasloco

Dopo il programma di asciugatura, nel punto in cui si trova la pompa rimane una piccola quantità di condensa che può fuoriuscire se l'asciugatrice viene inclinata. Consiglio: prima di traslocare l'asciugatrice, attivare per circa 1 minuto il programma *Aria calda*. La condensa residua verrà in tal modo convogliata nel contenitore della condensa (che si dovrà svuotare ancora una volta) oppure espulsa tramite il tubo di scarico.

Condizioni aggiuntive per il posizionamento

Installazione sottopiano

Questa asciugatrice è incassabile sotto un piano di lavoro.

 **Attenzione al calore che si sviluppa!** La corrente di aria calda che esce dall'asciugatrice deve venire evacuata. In caso diverso, subentra un'anomalia nel funzionamento!

- Non è possibile smontare il ripiano superiore dell'apparecchio.
- Il collegamento elettrico deve trovarsi in prossimità dell'asciugatrice ed essere accessibile.
- La durata di asciugatura può prolungarsi leggermente.

Accessori acquistabili

Kit di collegamento lava-asciuga

L'asciugatrice può essere combinata a colonna con una lavatrice Miele. È consentito usare solo il necessario kit di collegamento lava-asciuga Miele.

Zoccolo

Per questa asciugatrice è disponibile uno zoccolo con cassetto.

Posizionamento e collegamento

Scarico esterno condensa

Avvertenza

La condensa che si forma durante l'asciugatura viene convogliata nell'apposito contenitore mediante il tubo di deflusso sulla parte posteriore dell'asciugatrice.

Col tubo sul lato posteriore dell'asciugatrice è possibile scaricare la condensa anche esternamente. In questo caso non si dovrà più svuotare il contenitore della condensa.

Lunghezza tubo: 1,60 m
Prevalenza massima pompa di scarico: 1,50 m
Lunghezza massima scarico: 4,00 m

Accessori

- prolunga tubo
- valvola di ritenuta

Particolari condizioni di collegamento che richiedono una valvola di ritenuta

 Senza valvola di ritenuta: l'acqua può rifluire nell'asciugatrice o venire aspirata dalla macchina, e fuoriuscire.

Quest'acqua può danneggiare l'asciugatrice e il locale in cui si trova. In casi particolari, come descritto di seguito, è necessario montare una valvola di ritenuta.

Prevalenza max. pompa di scarico con valvola di ritenuta: 1,00 m

Particolari condizioni di collegamento che richiedono una valvola di ritenuta sono:

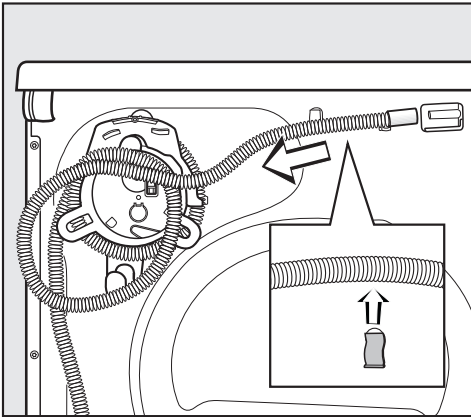
- scarico in un lavandino o pozzetto di scarico, nel caso in cui la parte terminale del tubo viene immersa nell'acqua;
- collegamento al sifone del lavandino;
- diverse possibilità di collegamento, usate anche, ad es., per lo scarico della lavatrice o della lavastoviglie.

 La valvola di ritenuta deve venire installata in modo che la freccia sulla valvola di ritenuta sia rivolta in direzione dello scarico. In caso diverso non è possibile scaricare.

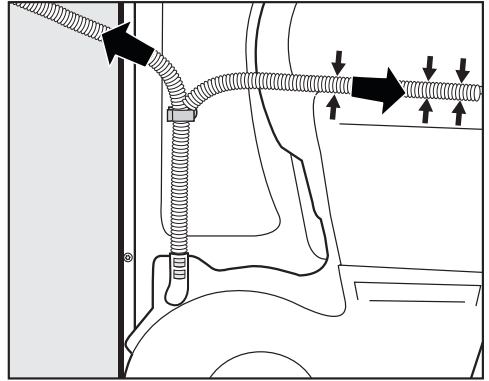
Sistemare il tubo di scarico

⚠ Non tirare il tubo di scarico, tenderlo o piegarlo.
Potrebbe rimanere danneggiato!

Nel tubo di scarico si trova una piccola quantità di acqua residua. Tenere quindi a portata di mano un contenitore.



- Togliere il tubo di scarico dal manico.
- Srotolare il tubo dal supporto e toglierlo con precauzione dai ganci di fissaggio.
- Raccogliere l'acqua residua nel contenitore.



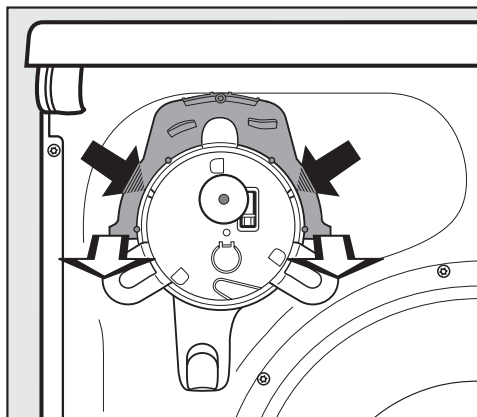
- A seconda delle esigenze, sistemare il tubo a destra o a sinistra.
- Se si sistema a destra, è possibile fissare il tubo nella scanalatura.
- Il flessibile dovrebbe rimanere fissato nel gancio inferiore per evitare di piegarlo inavvertitamente.

Posizionamento e collegamento

Esempi

Scarico in un lavandino o un pozzetto di scarico

Usare il fissatubo per evitare di piegare il tubo di scarico.



- Inserire con il pollice i piccoli ganci (freccie scure) a sinistra e a destra nel fissatubo e ...
- ... togliere poi il fissatubo in avanti (freccie chiare).*

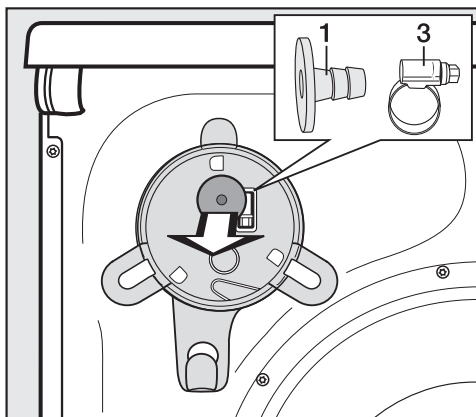
⚠ Fissare (ad es. legarlo) bene il tubo di scarico per evitare che si sganci se, ad esempio, viene agganciato al lavandino: v. illustrazione vista anteriore.

Eventuali perdite d'acqua possono causare danni.

- La valvola di ritenuta può essere inserita nella parte terminale del tubo.

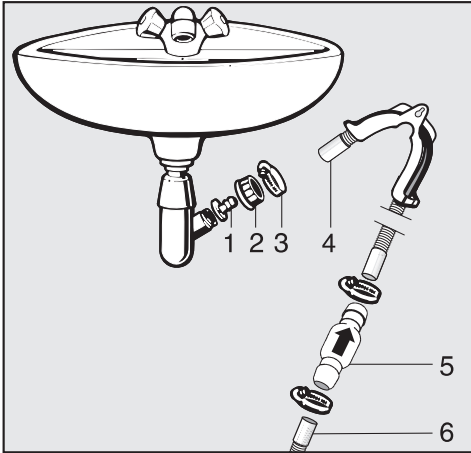
* Il fissatubo può essere reinserito se non si vuole più scaricare l'acqua della condensa all'esterno.

Collegamento fisso al sifone del lavandino



- Togliere l'adattatore **1** dalla parte posteriore dell'asciugatrice (in alto) e la fascetta dietro l'adattatore **3**.
- Collegare il tubo di scarico come descritto qui di seguito.

Posizionamento e collegamento



1. adattatore
2. dado di raccordo al lavandino
3. fascetta tubo
4. parte terminale del tubo (fissata al fissatubo)
5. valvola di ritenuta
6. tubo di scarico asciugatrice

- Installare l'adattatore **1** sul sifone del lavandino mediante il dado di raccordo **2**.
In via di massima il dado di raccordo è chiuso da una piastrina che si dovrà togliere.
- Inserire la parte terminale del tubo **4** nell'adattatore **1**.
- Utilizzare il fissatubo.
- Servendosi di un cacciavite, avvitare bene la fascetta **3** direttamente dietro il dado di raccordo.
- Installare la valvola di ritenuta **5** nel tubo di scarico **6** dell'asciugatrice.

La valvola di ritenuta **5** deve venire installata in modo che la freccia sia rivolta in direzione dello scarico (verso il lavandino).

- Fissare la valvola di ritenuta con le fascette del tubo.

Posizionamento e collegamento

Cambiare l'incernieratura dello sportello

Per questa asciugatrice è possibile cambiare l'incernieratura dello sportello in modo autonomo.

⚠ Per motivi di sicurezza è necessario staccare l'asciugatrice dalla rete elettrica.

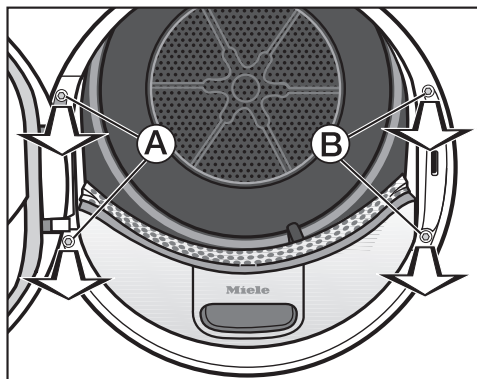
Serve:

- un cacciavite torx T20 e T30
- un cacciavite convenzionale oppure una pinza appuntita
- il cappuccio "perno di chiusura"
- il cappuccio "cerniera sportello"
- una superficie morbida (coperta)

Cambiare incernieratura

1. Smontare lo sportello dell'asciugatrice

- Aprire lo sportello.



- Svitare le due viti dalla base della cerniera dello sportello (A) con il cacciavite torx T30.

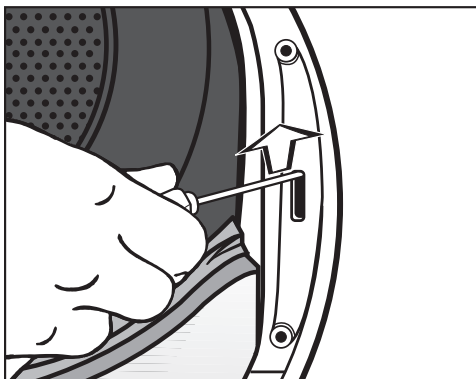
Lo sportello non può cadere.

- Tenere stretto lo sportello e tirarlo in avanti: la base della cerniera dello sportello deve essere estratta con i suoi 2 perni dall'apertura dell'asciugatrice.

Sistemare lo sportello (con la parte esteriore) su una superficie morbida (coperta) per evitare che si graffi.

2. Cambiare la serratura sportello dell'asciugatrice

- Svitare le due viti della serratura sportello (B) con il cacciavite torx T30.

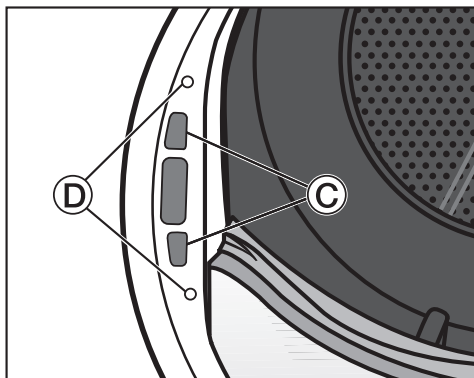


- Con il cacciavite, spingere all'insù la serratura dello sportello.

La serratura esce dalla sua posizione e può essere estratta.

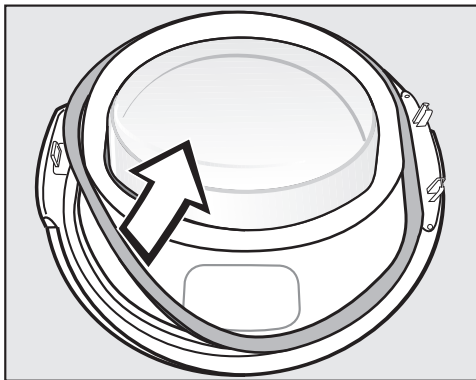
Posizionamento e collegamento

- Girare la serratura dello sportello di 180°.

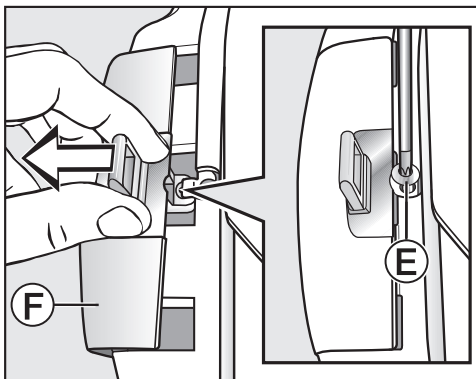


- Inserire la serratura nelle aperture ③ sul lato opposto dell'apertura sportello.
- Spostare la serratura nella sua posizione in modo che i buchi per le viti coincidano con quelli della parte anteriore ④.
- Avvitare le due viti torx per fissare la serratura dello sportello.

3. Smontare il perno di chiusura dallo sportello

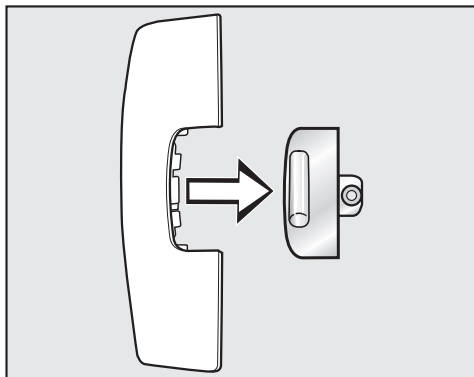


- Togliere prima la guarnizione in gomma dallo sportello e metterla da parte.



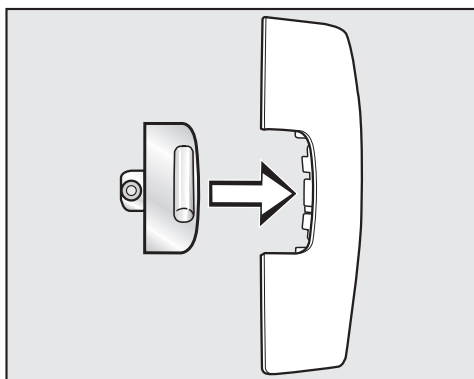
- Svitare la vite ⑤ sul perno di chiusura con il cacciavite torx T20.
- Estrarre il perno di chiusura con il "cappuccio perno di chiusura" ⑥.

Posizionamento e collegamento



- Togliere il perno di chiusura.

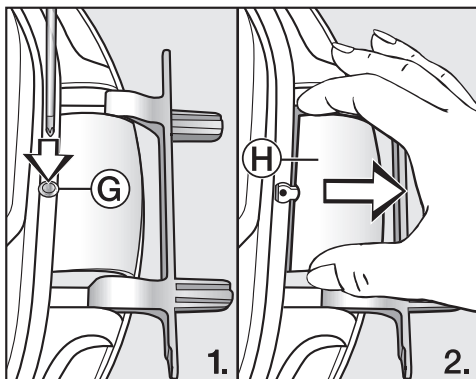
Il "cappuccio perno di chiusura" d'ora in poi non serve più.



- Sistemare ora il perno di chiusura sul cappuccio nuovo, allegato all'asciugatrice.
- Per il momento mettere da parte questo "cappuccio perno di chiusura".

4. Smontare la cerniera dallo sportello

Il "cappuccio cerniera sportello" deve essere sbloccato ed estratto dal punto di blocco ⑥.

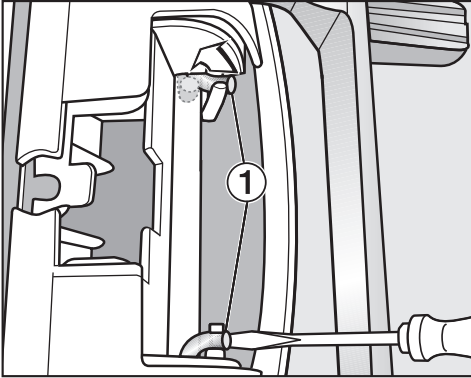


- Con un cacciavite, inserire leggermente il punto di blocco ⑥ del "cappuccio cerniera sportello".
- Estrarre con un po' di forza il "cappuccio cerniera sportello" ⑧.

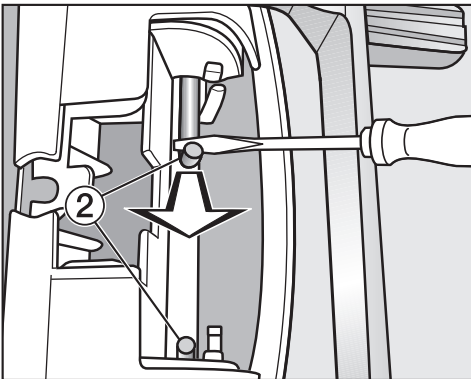
Il "cappuccio cerniera sportello" d'ora in poi non serve più.

5. Cambiare la cerniera dello sportello

La cerniera dello sportello è fissata con 2 assi angolari allo sportello. Questi assi angolari devono essere estratti aiutandosi con un cacciavite oppure con una pinza appuntita.



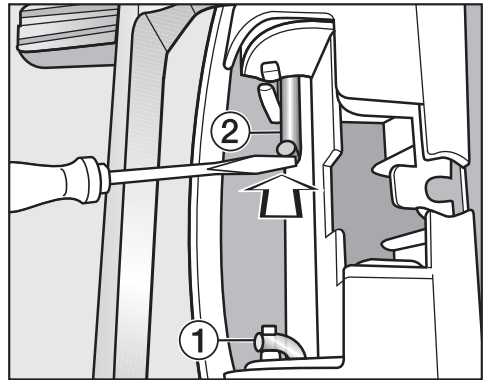
- Inserire la punta del cacciavite sotto entrambi gli assi angolari ① e ruotarli quindi in posizione eretta.



- Spostare prima uno e poi l'altro asse angolare ② con il cacciavite o con una pinza appuntita verso il centro finché possono essere estratti entrambi.

Consiglio: gli assi angolari eventualmente possono essere molto duri da togliere. Con un movimento di leva e tirando contemporaneamente con l'utensile, è possibile estrarli in modo più semplice.

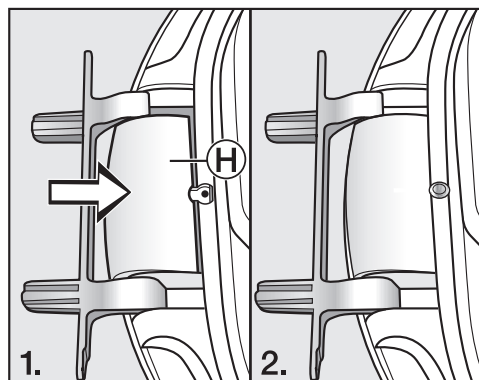
- Smontare la cerniera dello sportello e girarla di 180°.
- Inserire la cerniera dello sportello sul lato opposto dello sportello.



- Fissare la cerniera dello sportello con entrambi gli assi angolari ②.
- Inserire la punta del cacciavite sotto gli assi angolari e spostarli quindi in "posizione di riposo" ①.

Posizionamento e collegamento

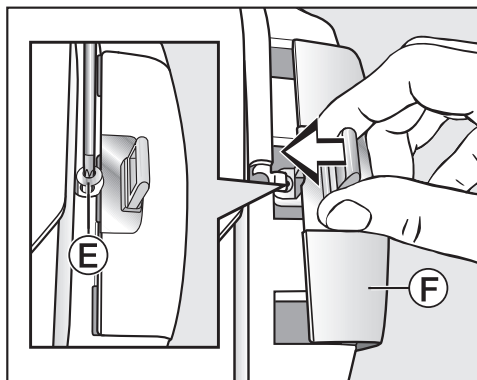
Ora è necessario il nuovo "cappuccio cerniera sportello" allegato all'asciugatrice.



- Inserire il nuovo "cappuccio cerniera sportello" (H) finché si incastra.

6. Cambiare il perno di chiusura dello sportello

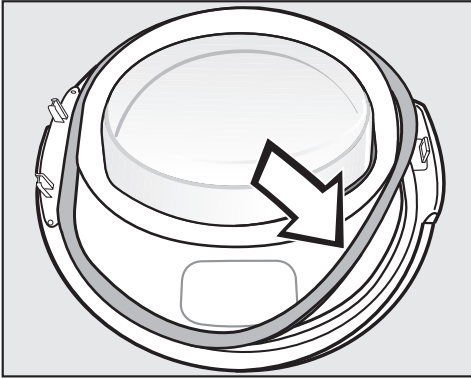
Ora è necessario il nuovo "cappuccio perno di chiusura" allegato all'asciugatrice sul quale è già stato inserito il perno di chiusura.



- Inserire il "cappuccio perno di chiusura" (F) con il perno di chiusura.
- Avvitare la vite (E).

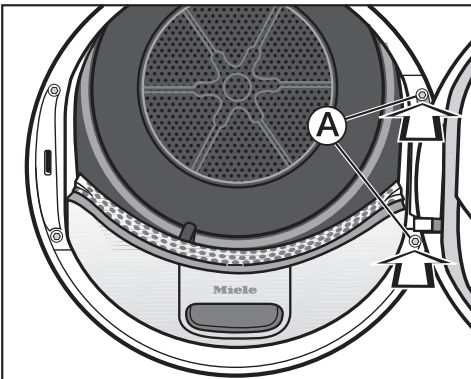
Montare

7. Montare lo sportello



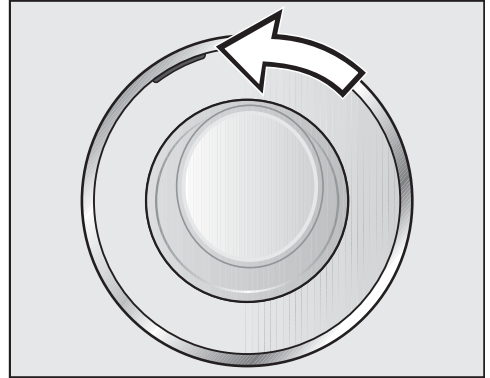
- Reinserire la guarnizione in gomma nella scanalatura dello sportello.
- Posizionare lo sportello davanti all'asciugatrice.
- Inserire, con i suoi 2 perni, la base della cerniera dello sportello nelle aperture dell'asciugatrice.

La base della cerniera dello sportello deve aderire alla parte anteriore dell'asciugatrice: in questo modo lo sportello non può cadere.



- Avvitare lo sportello all'asciugatrice, ovvero alla base della cerniera dello sportello (A).

Dato che è stata cambiata l'incernieratura dello sportello, da ora in poi lo sportello verrà aperto dal lato opposto.



- Spostare il contrassegno arancione sul lato opposto in modo che si possa riconoscere da quale parte si debba aprire lo sportello.

Avvertenza

I due cappucci ("cappuccio perno di chiusura" e "cappuccio cerniera sportello") non più utilizzati devono essere conservati. Devono essere riutilizzati se viene ricambiata l'incernieratura, ad es. in caso di trasloco.

Posizionamento e collegamento

Collegamento elettrico

Questa asciugatrice è dotata di cavo elettrico e spina ed è quindi pronta per essere collegata.

La spina deve rimanere sempre accessibile per poter staccare l'asciugatrice dalla rete elettrica.

Il collegamento deve venire effettuato a un impianto elettrico fisso regolamentare.

In nessun caso l'asciugatrice deve venir collegata con prolunghe, ad es. a prese multiple da tavolo o ciabatte. La sicurezza elettrica non sarebbe garantita. Pericolo di incendio!

I dati riguardanti l'assorbimento nominale e la protezione sono riportati nella targhetta di matricola. Verificare se i dati della targhetta di matricola corrispondono a quelli della rete elettrica.

Dati di consumo

	Carico ¹ kg	Livello centrifuga lava- trice g/min.	Umidità residua %	Elettrici- tà kWh	Durata min.
Cotone  ²	9,0	1000	60	1,63	206
	4,5	1000	60	0,88	121
Cotone Pronto asciutto	9,0	1200	53	1,45	186
	9,0	1400	50	1,40	177
	9,0	1600	44	1,25	158
Cotone Pronto asciutto					
+ Delicato plus	9,0	1000	60	1,79	195
+ Rinfrescare a vapore	2,0	1000	60	0,66	85
Cotone Stiro a mano 	9,0	1000	60	1,29	164
	9,0	1200	53	1,15	144
	9,0	1400	50	1,05	134
	9,0	1600	44	0,90	114
Lava/Indossa Pronto asciutto	4,0	1200	40	0,48	64
+ Delicato plus	4,0	1200	40	0,50	65
+ Rinfrescare a vapore	4,0	1200	40	0,65	85
Lava/Indossa Stiro a mano 	4,0	1200	40	0,40	56
Automatic plus Pronto asciutto	5,0	900	50	1,05	105
Camicie Pronto asciutto	2,0	600	60	0,49	62
Delicati Pronto asciutto	2,5	800	50	0,50	65
Capi sport Pronto asciutto	3,0	800	50	0,60	75
Capi outdoor Pronto asciutto	2,5	800	50	0,65	85
Jeans Pronto asciutto	3,0	900	60	0,95	120
Express Pronto asciutto	4,0	1000	60	0,95	95
¹ Peso biancheria asciutta					
² Programma di controllo secondo decreto 392/2012/UE per l'etichetta energetica misurato secondo EN 61121					
I valori non contrassegnati sono stati accertati in base alla norma EN 61121					
Potenza assorbita apparecchio spento:				0,10 W	
Potenza assorbita apparecchio acceso:				2,50 W	

Avvertenza per test di comparazione

Per verifiche secondo EN 61121, prima di iniziare il controllo, impostare il programma *Cotone Pronto asciutto*, senza opzione, con un carico di 3 kg di biancheria in cotone e con 70 % di umidità residua iniziale, secondo la norma suddetta.

Se si seleziona *Cotone*  far defluire la condensa all'esterno col tubo di scarico.

I dati effettivi possono variare da quelli indicati a seconda della composizione e del peso del carico, dell'umidità residua dopo la centrifuga finale, delle oscillazioni nella rete elettrica e delle opzioni selezionate.

I dati di consumo visualizzati nell'**EcoFeedback** possono divergere da quelli indicati qui. Le divergenze dipendono dal modo con cui i dati vengono accertati dal dispositivo dell'asciugatrice. Ad esempio, la durata dei programmi viene influenzata dall'umidità residua e dalla composizione della biancheria è ciò si ripercuote sul consumo di energia.

Dati tecnici

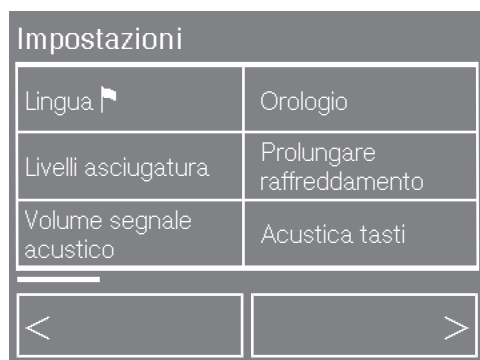
altezza	850 mm
larghezza	596 mm
profondità	643 mm
profondità con sportello aperto	1077 mm
installazione sottopiano	sì
installazione a colonna	sì
peso	61,5 kg
capienza tamburo	120 l
carico	1,0-9,0 kg (peso biancheria asciutta)
capienza contenitore condensa	4,8 l
lunghezza tubo	1,60 m
prevalenza massima pompa di scarico	1,50 m
lunghezza massima scarico	4,00 m
lunghezza cavo elettrico	2,00 m
tensione	v. targhetta di matricola
assorbimento	v. targhetta di matricola
protezione	v. targhetta di matricola
marchi di controllo	v. targhetta di matricola
consumo elettricità	v. capitolo "Dati di consumo"
LED, luce diodi emittenti	classe 1

Visualizzare

Modificando le impostazioni è possibile adattare i dispositivi elettronici dell'asciugatrice alle esigenze del momento. Le impostazioni si possono modificare ad ogni momento.

- Nel menù principale , sfiorare il sensore Impostazioni .

Vengono visualizzate le impostazioni.



- Con i sensori < e > è possibile effettuare una scelta da un elenco di impostazioni.
- Sfiare il sensore dell'impostazione da selezionare.

Selezionare e modificare le impostazioni

Per le differenti impostazioni vengono visualizzate le diverse possibilità di selezione.

Ad esempio si può

- selezionare un valore e la selezione attiva viene contrassegnata con ✓;
- modificare una barra;
- modificare le cifre.

Chiudere il menù impostazioni

- Sfiare il sensore .

Appare il menù principale .

Lingua

Le indicazioni nel display possono venire visualizzate in diverse lingue.

La bandierina  dopo la parola Lingua è di aiuto nel caso in cui non si capisce la lingua selezionata.

Menù impostazioni

Orologio

È possibile optare per il formato orario 24 o 12 ore. Si dovrà inoltre impostare l'ora esatta.

Formato orologio

- 24 h
- 12 h

■ Confermare il formato dell'orologio desiderato.

Regolare l'orologio

■ Con i sensori + e -, impostare le ore e i minuti e confermare con il sensore OK.

Livelli asciugatura

È possibile selezionare individualmente i livelli di asciugatura per i programmi *Cotone*, *Lava/Indossa*, *Automatic plus*.

Le barre visualizzano il livello impostato.

Impostazioni di serie: livello medio

- più umida/o  la durata del programma si riduce.
- più asciutta/o  la durata del programma si prolunga.

■ Confermare con il sensore OK.

Eccezione:

il programma *Cotone*  rimane invariato.

Prolungare raffreddamento

Per tutti i programmi con diversi livelli di asciugatura è possibile prolungare la fase di raffreddamento automatica, a scatti di 2 minuti fino a 18 minuti, prima della fine del programma. Il bucato viene così raffreddato più intensamente.

Selezione

- 00 minuti (impostazioni di serie)
- 02, 04, 06 ... 18 minuti
- Con il sensore + impostare i minuti e confermare con il sensore OK.

Volume segnale acustico

Il segnale acustico indica la fine del programma. Può essere regolato (più alto, più basso) oppure disattivato.

Il segnale continuo per indicare che si sono verificati dei guasti non dipende dal segnale acustico di cui sopra.

Le barre visualizzano il livello impostato.

Impostazioni di serie: livello medio

– disattivato 

– basso 

– alto 

Le modifiche si sentono subito.

■ Confermare con il sensore OK.

Acustica tasti

È possibile attivare un segnale acustico che suona quando si sfiorano i sensori.

Selezione

- on
- off (impostazione di serie)

Conducibilità

 L'opzione *bassa* va attivata solo se i valori dell'umidità residua vengono accertati in modo errato a causa dell'acqua eccezionalmente dolce.

Selezione

- normale (impostazione di serie)
- bassa

Premessa per l'opzione bassa

L'acqua di lavaggio è estremamente dolce e il valore di conduttività (conducibilità elettrica) è inferiore a 150 $\mu\text{S}/\text{cm}$. Per il valore di conduttività dell'acqua potabile, rivolgersi all'azienda locale per l'erogazione idrica.

 Si sottolinea di attivare l'opzione *bassa* solo nel caso della situazione citata sopra. In caso diverso l'asciugatura non risulterebbe soddisfacente!

Menù impostazioni

Consumi complessivi

I consumi e i costi complessivi possono essere visualizzati.

Selezione

- Visualizzazione
Indicazione dei consumi complessivi in kWh e dei costi (se sono stati impostati).
- Impostare i costi
Con i sensori – o + si impostano i costi e con OK si confermano.
- Reset
I consumi complessivi sinora registrati si cancellano con sì.

Codice PIN

Il codice PIN evita che l'asciugatrice venga usata da altri utenti.

Selezione

- Attivare
Il numero di codice è **250** e può essere attivato.
Se il codice PIN è attivato, dopo aver acceso l'asciugatrice si dovrà immettere il codice per poterla usare.
- Disattivare
Se si vuole usare l'asciugatrice senza immettere il codice. Appare solo nel caso in cui il codice PIN era stato attivato precedentemente.
- Modificare
È possibile immettere un codice qualsiasi.

 **Attenzione!** Annotarsi il nuovo codice PIN. Se viene dimenticato, solo il servizio assistenza Miele può sbloccare l'apparecchio.

- Con i sensori + e –, impostare il codice e confermare con il sensore OK.

Luminosità display

Per la luminosità del display si possono scegliere differenti intensità.

Le barre visualizzano il livello impostato.

Impostazioni di serie: livello medio

– più scuro ■■■■■■

– più chiaro ■■■■■■

Le modifiche si vedono subito.

Modalità spegnimento display

Per risparmiare energia, dopo 10 minuti il display e l'illuminazione dei tasti si spengono e solo il tasto *Start/Stop* lampeggia lentamente. È possibile cambiare questa impostazione.

Selezione

- on
Il display si spegne (dopo 10 minuti):
 - se, dopo aver acceso l'asciugatrice, non si seleziona il programma;
 - nel programma in corso;
 - a programma ultimato.
- on (eccetto progr. in corso) (impostazione di serie)
Il display si spegne (come descritto sopra) ma non quando il programma è in corso.
- off
Il display non si spegne mai.

Sfiorando un sensore qualsiasi il display si riaccende.

Modalità spegnimento macchina

Per risparmiare energia l'asciugatrice si spegne automaticamente dopo 15 minuti. Questo tempo può essere prolungato o diminuito.

Lo spegnimento automatico avviene dopo 10, 15 o 20 minuti,

- se, dopo l'accensione, non se ne fa ulteriore uso;
- dopo che la fase antipiega è terminata;
- dopo che è terminato un programma senza fase antipiega.

Però: nessun spegnimento automatico in caso di guasti.

Selezione

- dopo 10 min.
- dopo 15 min. (impostazione di serie)
- dopo 20 min.

Indicazione carico massimo

Dopo la selezione del programma, per breve tempo appare il carico massimo. È possibile disattivare questa funzione.

Selezione

- sì (impostazione di serie)
- no

Menù impostazioni

Memory

Si possono impostare le seguenti funzioni: l'elettronica memorizza un programma selezionato con livello di asciugatura o con un'opzione. Inoltre viene anche memorizzata la durata di un programma *Aria*. Alla prossima selezione di programma vengono visualizzate queste impostazioni.

Selezione

- off (impostazione di serie)
- on

Eccezione:

il programma *Cotone*  rimane invariato.

Fase antipiega

Se è stata selezionata l'opzione Fase antipiega:
fino a massimo 2 ore dopo la fine del programma, il cestello ruota con un ritmo particolare "antipiega". In questo modo si riduce la formazione di pieghe se la biancheria non viene prelevata subito a programma ultimato. La durata può essere ridotta.

Selezione

- 1 ora
- 2 ore (impostazione di serie)

Posticipo avvio

Con il posticipo avvio è possibile impostare l'ora per posticipare l'avvio del programma (v. capitolo "Posticipo avvio").

Si può decidere se si vuole selezionare **l'ora dell'avvio** del programma (Avvio alle) o della **fine del programma** (Fine alle).

Selezione

- Avvio alle (impostazione di serie)
- Fine alle*

* Poiché la durata del programma dipende dalla quantità di carico e dall'umidità residua della biancheria, può succedere che l'ora della fine del programma visualizzata non si raggiunga o venga superata.



Miele AG

Limmatstrasse 4, 8957 Spreitenbach
telefono: 0800 800 222, fax: 056 417 29 04
e-mail: info@miele.ch
Internet: www.miele.ch

Miele SA

Sous-Riette 23, 1023 Crissier
telefono: 0800 800 222, fax: 056 417 29 04
e-mail: info@miele.ch
Internet: www.miele.ch

Germania

Miele & Cie. KG

Carl-Miele-Straße 29
33332 Gütersloh



www.miele-shop.com

TMV 800-40 WP



it-CH

M.-Nr. 09 984 870 / 00